



# حوکمه کانی بانگ و قامهت

نووسینی

ئازاد فائق بیتجویی

بیداچونه ودهو پیشه کی  
نورالدین ملا عبدالله وهرازی

پیشه کی بو نووسینی  
مهروان عهزیز کوردی

۲۰۱۹ز

۱۴۴۰ک

چاپی یه کهم

# سیدالاحرار

ناوی کتیب: حوکمه کانی بانگ و قامه ت

نووسینی: ئازاد فائق پینجوینی

پیداچوونه وهو پیشه کی: نورالدین ملا عبدالله وه پرازی

پیشه کی بو نووسینی: مه پروان عه زیز کوردی

دیزاینی بهرگ: عه لی گهردی

توبه تی چاپ: یه که م

سالی چاپ: ۱۴۴۰ک - ۲۰۱۹ز

تیراژ: ۵۰۰ دانه

چاپخانه ی: پینوین

نرخ: ۳۰۰۰ دینار

له بهرپوه بهرایه تی گشتی کتیبخانه گشتییه کان ژماره ی سپاردنی (۱۴۲۵) ی سالی (۲۰۱۹) ی  
بیدراوه .

مافی له چاپدانه وه ی پارێزراوه

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

رَبَّنَا نَقْبَلُ مِنْكَ إِنَّا أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ

الْحَمْدُ لِلَّهِ، وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ  
أَجْمَعِينَ.

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: ((الْمُؤَدِّنُونَ أَطْوَلَ النَّاسِ أَعْنَاقًا يَوْمَ

الْقِيَامَةِ))<sup>(١)</sup>، واته: ((بانگبیزان له روژی قیامتدا گهردن  
هر مبرزترین له نیو خه کیدا)).

وَقَالَ ﷺ: ((لَا يَسْمَعُ مَدَى صَوْتِ الْمُؤَدِّنِ جَنُّ وَلَا إِنْسٌ وَلَا شَيْءٌ، إِلَّا

شَهِدَ لَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ))<sup>(٢)</sup>.

واته: ((بیگومان هیچ کام له جنوکه و مرووف و هیچ شتیکی تر نییه  
دهنگی بانگبیز بیستی و شایهتی بو نهدات له روژی دوا بییدا)).

١- أخرجه المسلم: (٣٨٧).

٢- أخرجه البخاري: (٣٠٧٣)، (٣٢٩٦).

## پيشكه شه به :

● هر موسولمانىكى دلسوز و هه لگرى ئالاي ئه م  
ئيسلامه .

● هه موو ئه و ماموستا به پريز و خو شه ويستانه م كه  
به وه رگرتنى هه ر پيټي ك له خزمه تياندا وه رم گرتووه .

● دايك و باوك و خوشك و برا خو شه ويسته كانم و  
هاوسه رى ئارامگرم

## پیشه کی ماموستا مه پوان کوردی

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سو پاسی بی پایان بو په روه ردگاری جیهان، ئەو خودایه ی که مرۆقی له نه بوون هینایه بوون، به رنامه ی ژیا نی بو دانان و هیچ شتیکی فه رامۆش نه کرد، هه موو باس و خواسیکی په یوه ست به ژیا نکردن و مامه له کردن له گه ل پیشهاته کان بو به یا نکردن، دروودو سلّو له گیانی پاکی پیغه مبهری خوشه ویست ﷺ، ئەو پیغه مبه ره ئازیزه ی که به رگه ی گشت تالی و ناسۆرو ئازاره کانی گرت، تاوه کو په یامی خودایی بگه یه نیّت به و شیوه ی که فه رمانی پیکرا به بی زیادو که م، پازیبوونی خودایی وه ک نمه ی باران شه ونمی به یان برژیت به سه ر ته واوی یارانی به رزو به پیزو به ئەمه کی و شوینکه وتوانی تا پۆژی دوایی.

ئاشکرایه مرۆق زۆر جار هه ست به و نیعمه ت و به خششه خوداییانه ناکات که تییدا ده ژی تاوه کو له دهستی نه دات، و پشت هه لئه کات و مالتاواپی لی نه کات، جا ئەو به خششه خوداییانه بی شو مار زۆرن و هه موو ژیا نمانی ته نیوه، به شیوه یه ک بیرمان له هه ندیکیان نه کردوه ته وه هه رگیز و به خه یا لمانا نه هاتوون، ئەوانیش ده بن به دوو کۆمه له وه:

يه كيكيان به خششه مادی و جهسته ييه كان، كه ده بنه هوكارى مانه وه و  
پراگرتنى جهسته ي مرؤف.

ئەوى تر به خششه پوحيه كان، كه ده بنه مايه ي هاسه نگرپراگرتنى پوچ  
له به رامبه ر گشت پال په ستويه كان.

ئەوى كه ئەم كتيبه خنجيلانه و قه شهنگه ي به رده ستت جه ختى ليده كاته وه و  
باسى ليوه ده كات و ده يناسينيّت، برىتیه له يه كيك له به خششه پوحيه كان،  
كه پوژانه پينچ جار به سه رمان ده كاته وه و، گشت شوينيكي شار ده گريته وه و  
دل و سينه مان ساف و بيگه رد ده كات، وبه ده نكيكي پر سوز بانگمان ده كات  
بو يه كيك له گه وره ترين و باشترين كرده وه كانمان (نويز)، پيمان ده ليّت وهرن  
بو سه رفرازى! وهرن بو شكؤ! .. ئەويش برىتیه له بانگى پيرؤز! به لي بانگ!

ئەريزانم ئەو بانگه ي كه وا لاي هه نديكمان بووه به شتيكي ساده و ساكار، هه ر  
وه ك هه موو ده نكيكي تر گوئيبىستى ده بين و هيچ كاريگه ريه كمان به سه ردا جى  
ناهي ليّت، خو راكيكي پوحيه و ته نيا كه سيك هه ستى پيده كات، كه له ولا تيكا  
ژيابيّت بانگى تي دا نه دريّت و گوئيبىستى ئەو سه دا شيرينه زولا له نه بو بيّت!  
به لي ئەو ده زانيّت كه چه نده هه سه ره تيكي قورس و سه خت و ئازار به خشه  
گوئيبىست نه بوونى ده نكي بانگى پيرؤز.

جا بو ئەوى ئەو بانگه پيرؤزه وه كو خو ي بمينيته وه و كاريگه رو  
ئاراسته كه ربى، ده بى كه سانيك پي هه ستن كه چو نيه تيه كي بزنان و ئەهليه تي

ئەوەیان هەبیت کە ئەو ئەرکەیان بخریته سەرشان، وە ئەو ئەهلیهتەش نایهتە بوون مەگەر بە زانیی یاساو رپساو مەرجه کانی نهبیت.

بۆ ئەم مەبەستەش برای خۆشهویستمان (مامۆستا ئازاد پینجویینی) هەستاوه بهنووسینی ئەم کتیبە نازدارهوه، تییدا ئەو باس و خواسانهی شەن و کەو کردووه کە پهیوهستن به بانگ و قامهتەوه، تییدا به شیوهیهکی زانستی بۆچوونی زانیانی پیشین و سەردهمی هیناوهوه، به لگه کانی خستوهته پوو.

داواکارم له خوای گهوره پاداشتی خیریان بداتهوهوه، ماندوووبونیان بهزایه نهچیت، و کارهکانیان لی وهگریت، و بیکاته تویشو بۆ دوارپوژیان.

مهروان عهزیز

تورکیا/ئهستهنبول

ه/پرهجهب/۱۴۴۰ی کۆچی

۲۰۱۹/۳/۱۲ زاینی

## پیشه‌کی مامۆستا نورالدین ملا عبدالله وه‌پازی

سوپاس و ستایش بۆ په‌روه‌ردگاری جیهانیان، به‌دی هیئهری بونه‌وه‌رو زه‌وی و ئاسمان، پئی نیشانده‌ر بۆ پئیازی پزگاربوون و که‌رامهت و سه‌ربه‌ری هه‌ردوو جیهان، دابه‌زینه‌ری شیفاو هیدایهت و په‌رحمهت که‌ناوی

ناوه‌((قورئان)) وه‌ تیایدا ده‌فه‌رموئیت: ﴿وَمَنْ أَحْسَنُ قَوْلًا مِّمَّنْ دَعَا إِلَى اللَّهِ وَعَمِلَ

صَالِحًا وَقَالَ إِنِّي مِنَ الْمُسْلِمِينَ﴾ [فصلت: ۳۳]، وه‌ درودو سلاواتی بی‌ پایان برپی

به‌سه‌ر گیانی پیغه‌مبه‌رو پیشه‌واو رابه‌رو مامۆستاو سه‌روه‌رمان کۆتا پیغه‌مبه‌ر بۆ ناساندنی په‌روه‌ردگار به‌به‌نده‌کان و پوونکه‌ره‌وه‌ی پئیازی راسته‌قینه‌ی گه‌یشتن به‌ پزگاربوون، پیغه‌مبه‌ری گشت مروّقایه‌تی ﷺ که‌ده‌فه‌رموئیت:

((من دلّ علی خیر فله مثل أجر فاعله))، أخرجه مسلم.

پاشان:

برای نازیزو به‌پیزم جه‌نابی (مامۆستا نازاد پینجوئینی) داوای له‌به‌نده‌ی هه‌ژار بۆ په‌رحمه‌تی الله کرد که‌ چاو خشانه‌وه‌یه‌ک بکه‌م به‌م کورته لیکوئینه‌وه‌ی به‌پیزیان له‌سه‌ر (بانگ و قامهت)، ئه‌و بابته‌ه‌ گرنه‌گی که‌ په‌نگه‌ گرنه‌گی‌کی زۆری پی‌ نه‌درابیت له‌گه‌ل ئه‌وه‌شدا که‌ بانگه‌شه‌کردنه بۆ یه‌کیک له‌هه‌ره‌ پایه‌ گرنه‌کانی ئه‌م دینه‌ که‌نوئژه، هه‌ر بۆیه‌ ده‌بیینریت که‌ هه‌له‌و که‌م و کورته‌ی و



ناشیاویه کی زور هه یه له جی به جی کردنی ئەو بابەتەدا لە لایەن زۆریک له بانگبێژانەوه .

بینیم که برای به پێزمان به شیوه یه کی کورت و پوخت بابەتی (بانگ و قامهت) ی هه لسه نگاندوووه و ئەوهی پێویست بێت گه یاندووویهتی، به و هیوایه ی ئەم کاره پیرۆزه ی سه ره تایه ک بێت بۆ کردنه وه ی ده رگای لیکۆلینه وه ی فراوانترو به کرداری کردنی ئەم شه عیره گرنگه ی ئیسلام له مزگه وته کاندا .  
خوای گه وره پاداشتی خیری برای به پێزمان بداته وه و بیکاته تویشوی قیامه تی و به رچاو پۆشنتری بکات بۆ کاری گه وره تر .

و آخر دعوانا أن الحمد لله رب العالمین .

نورالدین ملا عبدالله وه رازی

سلیمانی

۶\شوال\ ۱۴۴۰هـ

۶\۹\ ۲۰۱۹ز

## پیشه‌کی

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَانَا لِلْإِسْلَامِ وَمَا كُنَّا لِنَهْتَدِيَ لَوْلَا أَنْ هَدَانَا اللَّهُ، وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى أَشْرَفِ الْأَنْبِيَاءِ وَالْمُرْسَلِينَ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ أَجْمَعِينَ.

**پاشان:** سوپاس و ستایشی بی پایان بو ئهو خودایه‌ی که خاوه‌نی ههموو دروستکراوانه، وه پادشای ههموو پادشایانه، سوپاس بو ئهو خودایه‌ی که بانگدانی کردوو به دروشمیک له دروشمه‌کانی ناینی ئیسلام، تا ئهو که‌سانه‌ی پیی هه‌لده‌ستن و نه‌جامی دهدن شانازی پیوه بکن، نه‌م‌ش یه‌کیکه له تایبه‌تمه‌ندییه‌کانی ئوممه‌تی ئیسلامی له نیو ههموو ئوممه‌تانی تردا، وه دروودو سه‌لامی خودا له‌سه‌ر کو‌تا نیردرای خودا محمد ﷺ و گشت پیغه‌مبه‌ران بیت (علیهم‌الصلاة والسلام).

له‌پاش پرس و را له‌گه‌ل کو‌مه‌ئیک ماموستای ناینی و شاره‌زا لهم بواره‌دا به‌باشم زانی ئهم نوسینه‌م که‌پیشتر به‌ناوی (أَحْكَامُ الْأَذَانِ وَالْإِقَامَةِ) کردبووم به (تویژینه‌وه‌یه‌ک) له (زانکو‌ی سلیمانی) بیکه‌م به په‌رتوکیک به‌ناوی (حوکمه‌کانی بانگ و قامهت)، به‌زمانی کوردی شیرین هه‌روه‌ها به‌زمانی عه‌ره‌بی، وه له به‌رامبه‌ر ئهو پاداشته گه‌وره‌ی له‌بانگدانا هه‌یه بو بانگیژان، چونکه یه‌کیکه له تایبه‌تمه‌ندییه‌کانی بانگ و قامهت نه‌وه‌یه: دل‌ه‌کان رووناک ده‌که‌نه‌وه و، تاریکی تاوان ده‌سپرنه‌وه به وه‌لامدانه‌ویه‌یان به گو‌فتار و به



خوای گه‌وره پاداشتی به‌خیری هه‌موو مامۆستایان و هاورییانی  
خۆشه‌ویست و هاوسهری به‌پرێزم بداته‌وه که هانده‌رو پشتیوانم بوون  
له‌م نووسینه‌دا، **نأمین**.

ئهو‌هی راست و دروست بی‌ت له‌م نووسینه‌دا، ئهو‌ه له‌لایهن خواوه‌یه..  
خۆ ئه‌گه‌ر هه‌له‌یه‌کیشم تیدا کرد بی‌ت، ئهو‌ه له‌خۆم و له‌ شه‌یتانه‌وه‌یه،  
وه مرو‌فیش شایسته‌ی هه‌له‌کردنه‌.

وَآخِرُ دَعْوَانَا أَنِ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، وَصَلَّى اللَّهُ وَسَلَّم عَلَى نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ  
وَصَحْبِهِ أَجْمَعِينَ.

تکاکاری به‌زه‌یی خوای میهره‌بان:

**نازاد فائق پینج‌وینی**

سلیمانی | نازادی

شه‌وی هه‌ینی

۱۱/جه‌مادی یه‌که‌م/۱۴۴۰ی کۆچی

۲۰۱۹/۱/۱۷زاینی

Gmail: azadpenjweny101@gmail.com.

+۹۶۴۷۵۰۱۵۱۸۸۱۷

**بۆيە دەلّيم:**

ئەي ئەو برايهى كه دەنگت خۆشه -- شوين ئىسلام كه وه خوا واى پيخۆشه

له پۆڭى دوايى مل بهرزترينى -- بيگومان لاي خوا كه سى سهنگينى

كاتيك بانگ بده بانگت ته واوه -- با دەنگت خۆشبي ئىسلام دايناوه

بۆ هەر بانگدانى شهست چاكهت ههيه -- وه بۆ قامهتيك سىي ترت ههيه

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

### إِجَازَةٌ فِي الْأَذَانِ وَالْإِقَامَةِ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ أَجْمَعِينَ، وَمَنْ تَبِعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.

أَمَّا بَعْدُ:

فإن الله سبحانه وتعالى قد خصَّ هذه الأمةَ بخصائص عدَّةٍ ومنها الأذان وقد أفرد الفقهاء له أبواباً وأقساماً في مصنفاتهم ومن نعمة الله علينا أن نزويها بالأسانيد المتصلة إلى منتهاها، وبعد أن طلب منِّي الأخ الفاضل: (تأزاد فائق توفيق البينجويني) الإجازة بالأذان والإقامة أقول وبالله التوفيق إنِّي قد أجزتُه بالرواية عني وأخبره بأنِّي أروي أحاديث الأذان عن شيخنا (رعد محسن حاوي السامرائي) حفظه الله وهو عن المحدث الشيخ صبحي السامرائي رحمه الله تعالى عن أبي الصاعقة عن نعمان خير الدين أفندي الآلوسي ابن المفسر أبي ثناء عن أبي ثناء محمود بن عبدالله الآلوسي صاحب التفسير (روح المعاني) عن علي بن محمد سعيد السويدي عن أبيه راوية العراق أبي عبدالله محمد سعيد السويدي عن ابن عقيلة المكي (وقد ورد بغداد) عن عبدالله بن سالم البصري عن الملا إبراهيم بن حسن الكوراني (صاحب الأمم لإيقاظ الهمم) عن صفِّي الدين أحمد المدني عن الرملي عن زكريا الأنصاري عن ابن حجر عن أبي محمد عبدالله بن

محمد بن محمد بن سليمان النيسابوري الأصل، المكي عن إمام المقام رضي الدين أبي محمد إبراهيم بن محمد بن أبي بكر الطبري عن أبي القاسم عبد الرحمن بن أبي حرمي عن أبي الحسن علي بن حميد بن عمار الطرابلسي أنبأنا أبو مكتوم عيسى بن الحافظ أبي ذر عبد بن محمد الهروي أنبأنا أبي قال أنبأنا العلامة أبو اسحاق إبراهيم بن أحمد المستعلي قال أنبأنا الفرزري أبو عبدالله محمد بن يوسف بن مطر أنبأنا (البخاري أبو عبدالله محمد إسماعيل بن إبراهيم) قراءة عليه وأنا أسمع قال حدثنا محمود بن غيلان قال حدثنا عبد الرزاق قال أخبرنا ابن جريح قال أخبرني نافع أن ابن عمر كان يقول كان المسلمون حين قدموا المدينة يجتمعون فيتحيتون الصلاة ليس ينادى لها فتكلم يوم في ذلك فقال بعضهم اتخذوا ناقوسا مثل ناقوس النصارى وقال بعضهم بل بوقاً مثل قرن اليهود فقال عمر أولاً تبعثون رجلاً ينادي بالصلاة فقال رسول الله ﷺ: {يا بلال قم فناد بالصلاة}.

وأخبره بأبي أروي حديث الأذان في مسند الإمام أحمد بنفس الإسناد إلى (الحافظ ابن حجر عن الحافظ العراقي وأبي الحسن الهيثمي) قالوا: أخبرنا (محمد بن إسماعيل بن إبراهيم) الأنصاري الدمشقي ابن الحنبل وأبي الحسن علي بن أحمد بن إبراهيم العرضي بالقاهرة قال الأول أخبرنا مسلم بن علان وقال الثاني قرئ على زينب بنت مكي وأنا أسمع وأجازنا الفخر بن البخاري إن لم يكن سماعا قالوا أنبأنا حنبل بن عبدالله المكثر أخبرنا أبو القاسم عبدالله بن محمد بن الحصين قال أخبرنا أبو علي الحسن بن علي التميمي الواعظ أخبرنا أبو بكر أحمد بن جعفر القطيعي حدثنا عبدالله بن الإمام أحمد

قال حدثنا أبي قال حدثنا يونس حدثنا فليح عن زيد بن أبي أنيسة عن عمرو بن مُمرة عن عبد الرحمن بن أبي ليلى عن معاذ بن جبل قال أحيلت الصلاة ثلاثة أحوال وأحيل الصيام ثلاثة أحوال فأما أحوال الصلاة فإن النبي ﷺ قدم المدينة وهو يصلي سبعة عشر شهراً إلى بيت المقدس ثم إن الله أنزل عليه: ﴿قَوْلٌ وَجْهَكَ شَطْرَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ﴾ [البقرة: ١٥٠] قال فوجهه الله إلى مكة قال: فهذا حول. قال: وكانوا يجتمعون للصلاة ويؤذّن بها بعضهم بعضاً حتى نفسوا أو كادوا ينفسون. قال ثم أن رجلاً من الأنصار يقال له عبدالله بن زيد أتى رسول الله ﷺ فقال: يا رسول الله اني رأيت فيما يرى النائم ولو قلت إنني لم أكن نائماً لصدقت، إذ رأيتُ شخصاً عليه ثوبان أخضران فاستقبل القبلة فقال: {الله أكبر الله أكبر}، {أشهد أن لا إله إلا الله} (مثنى مثنى) حتى فرغ من الأذان ثم أمهل ساعة قال: ثم قال مثل الذي قال غير أنه يزيد في ذلك قد قامت الصلاة فقال رسول الله ﷺ: {عَلَّمَهَا بِلَالاً فَلْيُؤذِنْ بِهَا}.

وأخبره أبيّ أروي حديث الأذان لأبي محذورة في صحيح الإمام مسلم بنفس الإسناد إلى الحافظ ابن حجر قال أخبرنا أبو عبد الله محمد بن ياسين الجزولي المقرئ إجازة مكاتبة قال أنبأنا الشريف موسى بن علي بن أبي طالب العلوي الموسوي قراءة عليه وأنا حاضر إجازةً منه قال أنبأنا العلامة تقي الدين أبو عمرو عثمان ابن صلاح الشافعي والحافظ الحسن بن محمد بن محمد البكري سماعاً عليهم لجميعه قالوا أنبأنا المؤيد ابن محمد الطوسي قال أنبأنا فقيه الحرم



أبو عبد الله محمد ابن الفضل الصاعقي الفراوي قال أنبأنا أبو الحسين عبد الغافر ابن محمد الفارسي قال أخبرنا أبو أحمد محمد ابن عيسى الجلودي قال أخبرنا أبو إسحاق إبراهيم بن محمد ابن سفيان قال أخبرنا الإمام مسلم بن الحجاج القشيري رحمه الله قال حدثني أبو غسان المسمعي مالك ابن عبد الواحد وإسحاق ابن إبراهيم قال أبو غسان حدثنا معاذ وقال إسحاق أخبرنا معاذ ابن هشام صاحب الدستوائي وحدثني أبي عن عامر الحول عن مكحول عن عبد الله مخيريز عن أبي مخذرة أن نبي الله ﷺ علمه هذا الأذان: {الله أكبر الله أكبر، أشهد أن لا إله إلا الله، أشهد أن محمداً رسول الله، أشهد أن محمداً رسول الله}، ثم يعود فيقول: {أشهد أن لا إله إلا الله، أشهد أن لا إله إلا الله، أشهد أن محمداً رسول الله، أشهد أن محمداً رسول الله، حي على الصلاة - مرتين - حي على الفلاح - مرتين}، زاد إسحاق {الله أكبر الله أكبر، لا إله إلا الله}.

وله أن يجيز بذلك من شاء من أهل العلم والفضل، فرب مبلغ أوعى من سامع، كما تلقاه مني، خالصاً لوجه الله سبحانه وتعالى، وكان الله قريباً وشهيداً.

وأوصي المجاز أعلاه ونفسي بتقوى الله وطاعته، واجتناب نواهيه، وإحياء السنن، وإماتة البدع، والله أسأل أن يوفقنا جميعاً لما فيه خير الإسلام والمسلمين، وَصَلَّى اللهُ وَسَلَّمَ عَلَى نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ أَجْمَعِينَ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

حررها في مدينة حلبجة الجديدة حماها الله

سيروان حامد الشهرزوري توطنا البغدادي تولدا

٢٨ / ربيع الثاني ١٤٤٠ هـ

الموافق ل (٢٠١٩/١/٥) م.

## بهشی یه‌که‌م

### پیناسه‌ی بانگ و حوکمه‌کانی

شەش بابەت لەخۆ دەگرێت:

بابەتی یه‌که‌م: پیناسه‌ی بانگ لەزمانه‌وانی و لەشەر عدا

بابەتی دووهم: رێگه‌ پێدانی بانگدان له ئیسلامدا وه فەزڵ و گهوره‌یه‌که‌ی

بابەتی سێیه‌م: حوکمی بانگ بو (جه‌ماعه‌ت و بو‌تاك)

بابەتی چوارهم: حوکمی بانگدان و قامه‌تکردن به تۆماری ده‌نگی (التَّسْجِیْلُ الصَّوْتِی)

بابەتی پینجه‌م: مه‌رجه‌کانی بانگدان

بابەتی شه‌شه‌م: قسه‌کردن له کاتی بانگداندا

\*\*\*\*\*

## بابهتی یه‌که‌م

### پیناسه‌ی بانگ:

بانگ له زمانه‌وانیدا: به واتای زانین و ئاشکراکردن دیت، سه‌رچاوه‌که‌شی به‌م شیوه‌یه وهرگیراوه (التَّأْدِينُ مَصْدَرُ أَدَّنَ - يُؤَدِّنُ - أَذَانًا، وَمُؤَدِّا)، وه دهوتریت (أَذْنْتُ بِهَذَا الْأَمْرِ)، ریگه‌م به‌م کاره‌ دا، واته: زانیم، یان دهوتریت أَدْنِي فُلَانًا، فلان کس پیی وتم، واته: ئاگاداری کردمه‌وه<sup>(۳)</sup>.

هه‌ر وه‌کو خوای گه‌وره‌ فه‌رموویه‌تی: ﴿وَأَذِّنْ فِي النَّاسِ بِالْحَجِّ﴾ [الحج: ۲۷]، واته: ﴿جَارِ بَدَهْ بَهْ نَاوْ خَه‌لْکِیْدَا کَاتِیْکِ دِیْنَهْ لَات بُو حَهْجِ﴾، واته: ئاگاداریان بکه‌ره‌وه‌.

هه‌روه‌ها الأَذَانُ، وَالْأَذَيْنُ وَالتَّأْدِينُ، هه‌موویان به‌ واتای بانگ‌کردنه‌ بُو نویتز<sup>(۴)</sup>.

بانگ له‌ پروانگه‌ی شه‌رعه‌وه: زیکریکی تاییه‌ته‌ که‌ ئایینی ئیسلام دایناوه‌ بُو ئاگادارکردنه‌وه‌ بُو کاتی نویتزه‌ فه‌رزه‌کان و، بانگ‌کردنی

۳- مقایس اللغة: ص ۳۳.

۴- القاموس المحيط: ج ۱، ص ۱۱۸۵.

موسلمانانه بۆ بهجیگه یاندنی ئهو عیبادهته<sup>(۵)</sup>، وه له لایهن زانایانه وه چند پیناسه یه کی تری بۆ کراوه وه کو:

- بریتیه له بانگهواز کردن بۆ نوێژ به چند وتهیه کی تاییهت<sup>(۶)</sup>.
  - عیبادهتیه کی خوایه به بانگهواز کردن بۆ کاتی نوێژه فهرزه کان به چند وتهیه کی دیاریکراو<sup>(۷)</sup>.
- کهواته بانگدان عیبادهته وه کو چون بهجی گه یاندنی نوێژ و زهکات و حه ج و رۆژوو عیبادهتن.

\*\*\*\*\*

## بابهتی دووهم

### رێگه پیدانی بانگدان له ئیسلامدا و، فهزل و گهوره ییه که ی:

له هه ریه ک له (قورئان و سوننهت و ئیجماعی زانایاندا) کۆدهنگی تهواو ههیه له سه ر ئه وه ی که بانگدان کاریه کی شه رعیه و رێگه پیدراوه، چونکه چاکه و پاداشتیکی گهوره ی تیدا یه.

۵- الفقه المنهجي على مذهب الإمام الشافعي: ج ۱، ص ۱۱۴.  
 ۶- موسوعة الفقه الإسلامي والقضايا المعاصرة: ج ۱، ص ۵۹۲.  
 ۷- صحيح فقه السنة وأدلته وتوضيح مذاهب الأئمة: ج ۱، ص ۲۷۰.

به‌لگه‌ی یه‌که‌م له قور ئاندا:

خوای په‌روه‌ردگار له‌قور ئاندا فه‌رموویه‌تی: ﴿وَإِذَا نَادَيْتُمْ إِلَى الصَّلَاةِ اتَّخَذُوهَا هُزُوًا وَلَعِبًا ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ قَوْمٌ لَا يَعْقِلُونَ﴾ [المائدة: ۵۸]، واته: ﴿كَاتِبِكَ نَبِيَّوَهُ بَانِگ دِه‌ده‌ن بۆ نوپژ ئه‌و (دو‌ورو‌وانه) گالته و لاقه‌رتی پی ده‌که‌ن، ئه‌مه‌ش به هۆی ئه‌وه‌وه‌یه که ئه‌وان گه‌لێکی نه‌فام و نه‌زانن﴾.

به‌لگه‌ی دو‌وه‌م له سوننه‌تدا:

فه‌رمووده‌ی زۆر هه‌ن له‌وانه له سه‌حیحه‌یندا هاتووه که پیغه‌مبه‌ر ﷺ فه‌رموویه‌تی: ((إِذَا حَضَرَتِ الصَّلَاةُ فَلْيُؤْذِنْ لَكُمْ أَحَدُكُمْ وَلْيُؤَمِّمِكُمْ أَكْبَرُكُمْ))<sup>(۸)</sup>، واته: ((ئه‌گه‌ر کاتی نوپژ هات با یه‌که‌یکتان بانگتان بۆ بدات و، گه‌وره‌ترینیشان پیشنوپیژیتان بۆ بکات)).

وه فه‌رمووده‌ی خه‌ونه‌که‌ی عبدالله‌ی کوری زه‌یدیش رضی الله عنه به‌لگه‌یه له‌سه‌ر شه‌ر عیبه‌تی بانگدان و چۆنیه‌تییه‌که‌ی باس کراوه، کاتیک له خه‌ونیدا بانگدانی فیر کرا، به‌هه‌مان شیوه عومه‌ری کوری خه‌تتاب رضی الله عنه

۸- ده‌باره‌ی ئه‌وه‌که‌سه‌ی له‌پیشتره بۆ پیش نوپیژی قال رسول الله ﷺ: ((يَوْمَ الْقَوْمِ أَقْرَهُمْ لِكِتَابِ اللَّهِ، وَأَقْدَمَهُمْ قِرَاءَةً، فَإِنْ كَانَتْ قِرَاءَتُهُمْ سَوَاءً، فَالْيَوْمَهُمْ أَقْدَمَهُمْ هَجْرَةً، فَإِنْ كَانُوا فِي الْهَجْرَةِ سَوَاءً، فَالْيَوْمَهُمْ أَكْبَرُهُمْ سَنًا...))، أخرجه مسلم: (۶۷۳)، واته: پیغه‌مبه‌ر ﷺ فه‌رموویه‌تی: ((بَاكِهِ سِيكَ پِيَشْ نُوپْژِي بۆ قه‌ومه‌که‌ی بکات که شه‌ره‌زاترین بی‌ت له قورئان، وه له‌پیشترینیان بی‌ت (کۆنترین بی‌ت)، ئه‌گه‌ر له خویندنی قورئاندا یه‌کسان بوون، ئه‌وه بائه‌وه‌که‌سه‌ی زووتر کۆچی کردووه پیش شنوپیژیان بۆ بکات، وه ئه‌گه‌ر له کۆچکردنیشدا یه‌کسان بوون، ئه‌وه با به‌ته‌مه‌نترینیان پیشنوپیژیان بۆ بکات...))، هه‌روه‌ها ریوایه‌تی تریشی له‌سه‌ر هاتووه.

۹- أخرجه البخاري: (۶۲۸)، (۱۵۳۳)، والنسائي: (۱۹۸۶) (۶۳۱)، (۶۳۵).

له‌خه‌ونیدا بانگی فیئرکرا هه‌روه‌کو له‌سه‌حیحی بوخاری و مسلم دا هاتووہ ((عَنْ ابْنِ عُمَرَ كَانَ، يَقُولُ: كَانَ الْمُسْلِمُونَ حِينَ قَدِمُوا الْمَدِينَةَ يَجْتَمِعُونَ فَيَتَحَيَّنُونَ الصَّلَاةَ لَيْسَ يُنَادَى لَهَا، فَتَكَلَّمُوا يَوْمًا فِي ذَلِكَ، فَقَالَ بَعْضُهُمْ: اتَّخَذُوا نَاقُوسًا مِثْلَ نَاقُوسِ النَّصَارَى، وَقَالَ بَعْضُهُمْ: بَلْ بُوْقًا مِثْلَ قَرْنِ الْيَهُودِ، فَقَالَ عُمَرُ: أَوْلَا تَبْعَتُونَ رَجُلًا يُنَادِي بِالصَّلَاةِ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ: (( يَا بِلَالُ قُمْ فَنَادِ بِالصَّلَاةِ ))<sup>(۱۰)</sup>، واتہ:- ((کاتیک موسولمانه‌کان هاتن بؤ مه‌دینه کؤده‌بوونه‌وه‌و کاتی نوئیژیان ده‌خه‌ملاند، که‌س بانگی نه‌ده‌دا، پوژیکیان باسیان لیوه کرد هه‌ندیکیان وتیان: زه‌نگیک وه‌ک زه‌نگه‌کانی گاوره‌کان دابنن، هه‌ندیکی تریان وتیان: که‌په‌نایه‌ک وه‌ک که‌په‌ناهی جوله‌که دابنن، ئیمامی عومه‌ریش رضی‌الله‌عنه وتی: ئهی بؤ پیاویک نانیرن بانگ بدات بؤ نوئیژ، پیغه‌مبه‌ریش صلی‌الله‌عنه فه‌رمووی: ئهی بیلال هه‌سته بانگ بده بؤ نوئیژ))، وه‌کاتیک ئهم خه‌ونانه‌یان بؤ پیغه‌مبه‌ر صلی‌الله‌عنه گپ‌رایه‌وه ئه‌ویش فه‌رمووی: ((إِنَّهَا لَرُؤْيَا حَقٌّ إِنْ شَاءَ اللَّهُ، فَقُمْ مَعَ بِلَالٍ فَأَلْقِ عَلَيْهِ مَارَأَيْتَ، فَإِنَّهُ أُنْدَى صَوْتًا مِنْكَ))<sup>(۱۱)</sup>، واتہ: ((به‌راستی ئه‌وه خه‌ونیکی حه‌ق و راسته له‌لایهن خوای په‌روه‌ردگار هه‌وه، برؤ له‌گه‌ل بیلالدا ئه‌وه‌ی بینیت له‌و خه‌ونه‌ندا بؤی باسه‌بکه، چونکه ئه‌و ده‌نگی له‌تو به‌رزترو خوشتره)).

۱۰- أخرجه البخاري: (٦٠٣)، مسلم: (٨٣٥).

۱۱- أخرجه أبو داود: (٤٢٠)، (٤٩٩)، وصححه الألباني من المعاصرين في صحيح أبي داود: (٥١٢).

ههروهها له بانگدا پاداشتیکی گهوره ههیه، به بهلگهی فهرمودهی پیغهمبهر ﷺ که فهرموویهتی: (( لَوْ يَعْلَمُ النَّاسُ مَا فِي النِّدَاءِ <sup>(۱۲)</sup>، وَالصَّفِّ الْأَوَّلِ، ثُمَّ لَمْ يَجِدُوا إِلَّا أَنْ يَسْتَهْمُوا عَلَيْهِ، لَاسْتَهْمُوا... )) <sup>(۱۳)</sup>.

واته: ((ئهگهر خهلکی بیانزانییایه بانگ و ریزی یهکهمی نوژی بهکۆمهل چبیان تیدایه – له گهورهی و خیر و پاداشت - ئهگهر دهست نهکوتایه به تیروپشک نهییت، ئهوه تیروپشکیان بو دهکرد..))

ههروهها فهرموویهتی: (( لَا يَسْمَعُ مَدَى صَوْتِ الْمُؤَذِّنِ حِنَّ وَلَا إِنْسٌ وَلَا شَيْءٌ، إِلَّا شَهِدَ لَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ )) <sup>(۱۴)</sup>.

واته: ((بیگومان هیچ کام له جنۆکه و مروّف و هیچ شتیکی تر نییه دهنگی بانگیژ بیستی و، شایهتی بو نه دات له روژی دواایدا)).

له فهرمودهیهکی دیکه دا پیغهمبهر ﷺ فهرموویهتی: ((الْمُؤَذِّنُونَ أَطْوَلُ النَّاسِ أَعْنَاقًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ)) <sup>(۱۵)</sup>، واته: ((بانگیژان له روژی قیامهتدا گهردن هه ره بهرزترین له نیو خهلکیدا)).

۱۲- والنداء: هو الأذان، والصف الأول: يراد به المبادرة إلى الجماعة، والاستهام: الاقتراع.

۱۳- متفق عليه: أخرجه البخاري: (۵۸۳)، (۶۱۵)، و مسلم: (۶۶۶)، (۴۴۰).

۱۴- أخرجه البخاري: (۳۰۷۳)، (۳۲۹۶).

۱۵- أخرجه المسلم: (۳۸۹)، (۵۸۵).



ههروهها لهئهبوهورهیرهوه ﷺ وتویهتی پیغهمبهر ﷺ فهرموویهتی: ((  
 الْإِمَامُ ضَامِنٌ وَالْمُؤَدِّنُ مُؤْتَمَنٌ بِاللَّهِمْ أَرْشِدِ الْأُمَّةَ وَاعْفِرْ لِلْمُؤَدِّينَ))<sup>(۱۶)</sup>، واته:  
 ((پیشهوا دهستهبره و بانگیژیش نهمینداره، نهی پهروهردگارا  
 رینمای پیشهوایان بکه و له بانگیژانیش خوش ببه))، "الضَّمان"  
 واته: کفالهت و پاراستن و ناگادار بوون، "المؤتمن" واته: دهستیایکی  
 و راستگویی له پاراستنی کاتهکانی بانگدا.

نیمامی شافعی (رحمه الله) به قهولی راجح و، حهنبهلییهکان (رحمهم الله)  
 بانگ و قامهت به گهورهتر دهرانن له نیمامهت<sup>(۱۷)</sup>، به بهلگهی نهو  
 نایهتهی خوای گهوره فهرموویهتی: ﴿وَمَنْ أَحْسَنُ قَوْلًا مِّمَّنْ دَعَا إِلَى اللَّهِ وَعَمِلَ  
 صَالِحًا وَقَالَ إِنَّنِي مِنَ الْمُسْلِمِينَ﴾ [فصلت: ۳۳]، واته: ﴿کی وتهی چاکترو  
 بهجیتره لهو کهسهی (خهلك) بو لای خوا بانگ دهکات و، کاری  
 چاک نهنجام دهات و، دهلی بیگومان من له پییری موسولمانانم﴾.

ههروهها حهنهفیبیهکان (رحمهم الله) وتویانه<sup>(۱۸)</sup>: نیمامهت و قامهت<sup>(۱۹)</sup>  
 گهورهترن له بانگدان، لهبر نهوهی پیغهمبهر ﷺ و خهلیفه

۱۶- أخرجه الترمذي: (۱۹۱)، (۲۰۷). وصححه الألباني في إرواء الغلیل: (۲۱۷).

۱۷- شرح العمدة لابن تیمیة: (۱۴۰\۳)، مغنی المحتاج إلى معرفة ألفاظ المنهاج: (۱۷۳\۲)، الفقه الإسلامي وأدبته: ج ۱، ص ۶۹۳.

۱۸- شرح العمدة لابن تیمیة: (۱۴۰\۳)، مغنی المحتاج إلى معرفة ألفاظ المنهاج: (۱۷۳\۲)، الفقه الإسلامي وأدبته: ج ۱، ص ۶۹۳.

راشیدینه کانیس ئیمامه تیان گرتووته ئهستو، به لام بانگدانیان نهگرتووته ئهستو.

\*\*\*\*\*

### بابهتی سییهام

#### حوکمی بانگدان:

زانایان سی رای جیاوازیان ههیه دهبارهی حوکمی بانگدان و قامهت کردن (۲۰):

۱- بانگدان (فهزری کیفائییه) له شار و لادیئا، واته ئهگهر له مزگهوتیکدا بانگ بدریت و له مزگهوتیکی تر لهو دهوروبه ره بانگ نهدریت بهس نویره که به جهماعهت ئه انجام بدریت، نویره که دروسته و کیشهیه کی تیدا نییه، ئه مهش وتهی حهنبه لیه کان و وتهی محمد له

۱۹- هه ندیک له زانایانی تریش ده لاین: ههردوو قهوله که ی سهروه گهره ن و پاداشتیان ههیه، وه به نیسبهت که سه که وه پاداشته که ی ده گۆریت: که سیک ئه گهر زانی به دهنگی خویشی کاریگهری له سهر موسولمانان ههیه به بانگه که ی ئه وه به نیسبهت ئه وه وه بانگدان گهره تره له پیشنویره ی، وه هه رکه سیکیش زانی به پیش نویره که ی کاریگهری له سهر موسولمانان ده بیته ئه وه به نیسبهت ئه وه وه پیش نویره گهره تره له بانگدان، وه پیغه مبه ر ﷺ ههروه ها خوله فاراشیدینه کانیس پیش نویره یان کردوه نه ک بانگبیره ی، له بهر ئه وه رای دووه م که رای حه نه فییه کانه به هیتره و ته واوتره، والله تعالی أعلم. وتهی: (شیخ محمد طاهر به رنجی (حفظه الله)).

۲۰- المجموع شرح المهذب: (۷۲\۳-۸۱)، الموسوعة الفقهية الكويتية: (۳۵۷\۲-۳۵۹)، الفقه علی مذاهب الأربعة: (۲۸۳\۱-۲۸۴).

حەنەفەییەکان و قەوڵیکی مالکییەکان و، ھەروەھا وتەمی ھەندیك له شافعیەکان و، ئیبن عبدالبر و ئیبن تیمیە و داودی ظاهري و أبي وليد الباجیه، وە لەزانایانی سەردەم: شیخ ئیبن باز و ئیبن عثیمین و شیخ الألبانی (رحمهم الله) ئەم وتەیان ھەلبژاردوو.

وہ پیغمبر ﷺ فرمویہتی: ((إِذَا حَضَرَتِ الصَّلَاةُ فَلْيُؤَدِّنْ لَكُمْ أَحَدُكُمْ وَلْيُؤَمِّكُمْ أَكْبَرُكُمْ))<sup>(۲۱)</sup>، واتە: ((ئەگەر کاتی نوێژ ھات، با یەکیکتان بانگ بدات و، گەورەترینشتان ئیمامەنتان بۆ بکات)).

ئەگەر لە گوندیکدا کەسێک بانگ بدات ئەو تەواوەکە لەسەر ئەوانی تر لادەچیت.

۲- مەزھەبی شافعییەکان و مالکییەکانیش (رحمهم الله) لەسەر ئەو رایەن کە بانگ و قامەت (سوننەتیکی مۆئەککەدەن).

۳- ھەندیك له شافعیەکان و حەنبەلییەکانیش (رحمهم الله) وتویانە کە بانگدان (واجبە).

ھەروەھا ئیمامی شەرەنبەلالی (رحمہ الله) وتویہتی<sup>(۲۲)</sup>: " بانگ و قامەت (سوننەتیکی مۆئەککەدەن) بۆ نوێژەفەرزەکان و، بۆ کەسێک بەتەنھا نوێژبکات یان نوێژەکەمی بگێریتەو، یاخود لەسەفەردابیت یان بەحازری ئەنجامی بدات بۆ پیاوان، بەلام بۆ ئافرەتان مەکروھە.

۲۱- أخرجه البخاري: (۶۲۸)، (۱۵۳۳)، والنسائي: (۶۳۱)، (۶۳۵).

۲۲- نور الإيضاح ونجاة الأرواح في الفقه الحنفي: ج ۱، ص ۴۷.

## حوکمی بانگ سه‌بارهت به تاك و به کۆمه‌ل (جهماعهت و به‌ته‌ن‌ها) زانایان سی رایان هه‌یه:

سید سالم (رحمه الله) وتویهتی<sup>(۲۳)</sup>: (هه‌ر کهسیک نوێژ بکات له شارێکدا با بانگ بدات، ئەگەر به‌بانگی مزگه‌وتیکی تریش نوێژی کرد و بانگی نه‌دا، ئەوا نوێژه‌که‌ی ته‌واوه، خو ئەگەر بانگی دا و قامه‌تیشی کرد، پاشان نوێژه‌که‌ی ئەنجام دا، ئەوا کاریکی باشی کردوه، له‌بهر ئەو پاداشته‌ گه‌وره‌یه‌ی هه‌یه بۆبانگدان، وه‌کو له‌ فه‌رمووده‌کانی أبو سعید و عوقبه‌ی کوری عامیردا له‌ باسی پاداشتی بانگداندا باسمان کرد، هه‌روه‌ها ئەگەر کهسیک نوێژی جهماعه‌تی له‌ده‌ست چوو و، گه‌یشه‌ مزگه‌وتیک جهماعه‌ت ته‌واو ببوو، ئەگەر به‌بانگی ئەوان نوێژه‌که‌ی ئەنجامدا ئەوا پاداشت وه‌رده‌گریت، به‌لام باشتر وایه‌ خو‌ی بانگ بدات و قامه‌ت بکات پاشان نوێژه‌که‌ی ئەنجام بدات، هه‌روه‌کو له‌ ئەنه‌سی کوری مالیکه‌وه رضی‌الله‌عنه وتویهتی: ((فَعَنْ عُمَانَ رضی‌الله‌عنه قَالَ: أَتَانَا أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ فِي مَسْجِدِ بَنِي ثَعْلَبَةَ، فَقَالَ: قَدْ صَلَّىيْتُمْ؟ وَذَلِكَ صَلَاةُ الْغَدَاةِ - فَقُلْنَا: نَعَمْ، فَقَالَ لِرَجُلٍ: أَدَّنْ، فَأَدَّنَ وَأَقَامَ ثُمَّ صَلَّى فِي جَمَاعَةٍ))<sup>(۲۴)</sup>، واته:

((ئیمامی عوسمان رضی‌الله‌عنه ده‌گیریته‌وه و ده‌لێت: ئەنه‌سی کوری مالیک هات بۆلامان له‌ مزگه‌وتی (بني ثعلبة) وتی: ئایا نوێژتان کرد؟ که نوێژی نیوه‌رۆ بوو، وتمان: به‌لێ، به‌ پیاویکی وت بانگ بده،

۲۳- صحیح فقه السنة وأدلته وتوضیح مذاهب الأئمة: ج ۱، ص ۲۷۵.

۲۴- متفق علیه: البخاري: (۵۹۰)، (۶۲۳)، ومسلم: (۱۸۳۶)، (۱۰۹۴).

پیاوه‌کەش بانگی دا و قامهتی کرد، پاشان نوێژی جهماعهتی  
بوکردن)).

ئیمامی شافعی و ئەحمەد (رحمهما الله)<sup>(۲۵)</sup>: هه‌مان رای ئەم وتهی  
سه‌روه‌یان هه‌یه.

وه ئیمامی مالیک و ئەوزاعی (رحمهما الله) وتویانه<sup>(۲۶)</sup>: قامهت  
ده‌کریت، به‌لام بانگ نادریت.

هه‌روه‌ها ئیمامی ئەبوحنیفه و هاوه‌له‌کانی (رحمهم الله) وتویانه<sup>(۲۷)</sup>:  
پێویست به بانگ و قامهت ناکات.

\*\*\*\*\*

۲۵- الأم: (۸۴\۱)، والمغني: (۴۱۸\۱)، والأوسط: (۶۰\۳-۶۲).

۲۶- الأم: (۸۴\۱)، والمغني: (۴۱۸\۱)، والأوسط: (۶۰\۳-۶۲).

۲۷- الأوسط في السنن والاجماع والاختلاف: ج ۳، ص ۶۰-۶۲.

## بابه‌تی چواره‌م

### حوکمی بانگدان و قامه‌تکردن به تۆماری ده‌نگی (التَّسْجِيلُ الصَّوْتِي):

بانگ و قامهت یه‌کیکن له گه‌وره‌ترین عیباده‌ته قه‌ولییه‌کان، وه ده‌بیئت که‌سانیک ئه‌نجامی بدن که ئه‌هلیه‌تی ئه‌وکاره‌یان تیډا بیئت، واته ده‌بیئت که‌سیک بیئت بانگی ره‌وان بیئت و ده‌نگی خوش بیئت و ئه‌مینیش بیئت.

سه‌باره‌ت به بانگدان و قامه‌تکردن به تۆماری ده‌نگی (التَّسْجِيلُ الصَّوْتِي) زانایانی سه‌رده‌م (رحمهم الله) چند پرایه‌کیان هه‌یه: پای زۆربه‌یان ئه‌وه‌یه **که‌ده‌لین:** تۆماری ده‌نگی نابیئت به‌کاربه‌یئریت له‌مزگه‌وته‌کاندا بۆ بانگدان و قامه‌تکردن، چونکه بانگدان و قامه‌تکردن پیویسته نیه‌تی له‌گه‌لدا بیئت ئه‌وه‌ش به تۆماری ده‌نگی نایه‌ته‌جی، وه ئه‌و پادا‌شته‌شی له‌بانگدا هه‌یه بۆ بانگبیژان له‌ده‌ست ده‌چیت، وه له زانایانی سه‌رده‌م شیخ عثیمین (رحمه الله)، هه‌روه‌ها له‌زانایانی کوردستانی عیراقیش شیخ نوری فارس (حفظه الله) هاو‌پان له‌گه‌ل ئه‌م وته‌یه‌دا.

ئه‌مه‌ش فه‌توای کۆری زانایانی جیهانی سه‌رده‌مه ده‌رباره‌ی به‌کاره‌ییانی (تۆماری ده‌نگی بۆ بانگدان و قامه‌ت کردن): ( الْحَمْدُ لِلَّهِ وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ

عَلَى رَسُولِ اللَّهِ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ.

أَمَّا بَعْدُ: فَإِنَّ مَجْلِسَ الْمَجْمَعِ الْفِقْهِيِّ الْإِسْلَامِيِّ بِرَابِطَةِ الْعَالَمِ الْإِسْلَامِيِّ الْمُنْعَقِدَ بِدَوْرَتِهِ التَّاسِعَةِ فِي مَكَّةِ الْمُكْرَمَةِ مِنْ يَوْمِ السَّبْتِ ١٢ \ ٧ \ ١٤٠٦ هـ إِلَى يَوْمِ السَّبْتِ ١٩ \ ٧ \ ١٤٠٦ هـ.... وَبَعْدَ اسْتِعْرَاضِ مَا تَقَدَّمَ مِنْ بُحُوثٍ وَفَتَاوِي، وَالْمُدَاوَلَةِ فِي ذَلِكَ.. وَبِنَاءٍ عَلَى مَا تَقَدَّمَ فَإِنَّ مَجْلِسَ الْمَجْمَعِ الْفِقْهِيِّ الْإِسْلَامِيِّ يُقَرِّرُ مَا يَلِي: أَنَّ الْإِكْتِفَاءَ بِإِذَاعَةِ الْأَذَانِ فِي الْمَسَاجِدِ عِنْدَ دُخُولِ وَقْتِ الصَّلَاةِ بِوَاسِطَةِ آلَةِ تَسْجِيلٍ وَنَحْوِهَا لَا يُجْزِي وَلَا يَجُوزُ فِي أَدَاءِ هَذِهِ الْعِبَادَةِ، وَلَا يُحْصَلُ بِهِ الْأَذَانُ الْمَشْرُوعُ، وَأَنَّهُ يَجِبُ عَلَى الْمُسْلِمِينَ مُبَاشَرَةَ الْأَذَانِ لِكُلِّ وَقْتٍ مِنْ أَوْقَاتِ الصَّلَوَاتِ فِي كُلِّ مَسْجِدٍ عَلَى مَا تَوَارَثَهُ الْمُسْلِمُونَ مِنْ عَهْدِ نَبِيِّنَا وَرَسُولِنَا مُحَمَّدٍ إِلَى الْآنَ، وَاللَّهُ الْمَوْفِقُ، وَصَلَّى اللَّهُ عَلَيَّ نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ أَجْمَعِينَ<sup>(٢٨)</sup>.

**به لام هه نديكى تريان ده لئين:** كيشه ي تيدا نيه به كارهيناني تو ماري دهنگي له هه نديك كاتي پيويستدا، وه له كاتي دهست نه كه وتني بانگبيژي بانگ رهوان و دهنگ خوښ و نه مين دهست نه كه وييت، نه مهش وته ي كه مينه يه و وه رناگيريت، چونكه پيچه وانه ي ئيجماعي زانا يانه، والله تعالى اعلم.

\*\*\*\*\*

## بابهتی پینجه‌م

### مهرجه‌کانی بانگدان:

زانایان مهرجی زۆیان داناوو بۆ دروستیهتی بانگ و، راجیایان ههیه له ژماره‌ی مهرجه‌کاندا.

### نیمه‌ش لیره‌دا حهوت مهرج باس ده‌که‌ین:

- ۱- بانگبێژ ده‌بیت موسولمانیکی، ژیری، نیربیت.
- ۲- ده‌بیت وشه‌کانی بانگ به ریزبه‌ندی بیت وه‌کو چۆن له فهرمووده‌کاندا هاتوو به‌و شیوه‌یه به‌ ته‌رتیب و ریزبه‌ندی بوترین، چونکه ریزبه‌ندی نه‌کردن ده‌بیته هۆی شیواندنی بانگه‌که و، بانگه‌که کهموکورتی تی ده‌کهویت و ده‌شوبه‌ینریت به یاری و وه‌ک گالته‌پیکردن ده‌ده‌کهویت.
- ۳- پپووسته وشه‌کانی بانگ به‌دوای یه‌کدا بوترین، به‌شیوازی مه‌ودای زۆر له نیوان وشه‌کان نه‌بیت<sup>(۲۹)</sup>.
- ۴- ده‌بیت ده‌نگ به‌رز بکریته‌وه له بانگدا نه‌گه‌ر بانگی بۆ کۆمه‌لێک دا، نه‌گه‌ر بانگیشی بۆ خۆی دا نه‌وا ده‌نگ به‌رزکردنه‌وه سووننه‌ته له غه‌یری مزگه‌وتدا، به‌لام نه‌گه‌ر بانگی له‌مزگه‌وتیکدا دا که‌جه‌ماعه‌تی تیدا کرابوو، نه‌وا سووننه‌ته ده‌نگی نزم بکاته‌وه بۆ نه‌وه‌ی دانیشه‌توانی

۲۹- فقه‌العبادات علی‌المذهب‌الحنفی: ج ۱، ص ۷۴.



ئەو شوپنه بههله تینهگهن که کاتی نوژیکی تر هاتووہ<sup>(۳۰)</sup>، وه پیغمبەر ﷺ به ئەبو سه عیدی خودریی ﷺ فرموو: ((إِنِّي أَرَاكَ نُحِبُّ الْعَنَمَ وَالْبَادِيَةَ، فَإِذَا كُنْتَ فِي غَنَمِكَ أَوْ بَادِيَتِكَ فَأَذَنْتَ بِالصَّلَاةِ، فَارْفَعْ صَوْتَكَ بِالنِّدَاءِ، فَإِنَّهُ لَا يَسْمَعُ مَدَى صَوْتِ الْمُؤَذِّنِ حِنَّ وَلَا إِنْسٌ وَلَا شَيْءٌ إِلَّا شَهِدَ لَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ))<sup>(۳۱)</sup>، واته: ((ئەبینم که تو مەروماڵات و لادیت خوش دەویت، جا ئەگەر لای مەر و ماڵاتەکت یان له دەشتەکت بووی که بانگت دا بو نوژ، دەنگت بەرز بکەرەو، چونکه دەنگی بانگیژ چەندیک بروات و جنۆکه و مروّف و هەرشتیکی تر گوئیان لی بیت، نیلا له روژی قیامەتا شایهتی بو دەدن)).

۵- دەبیت کاتی بانگ هاتبیت ئینجا بانگ بدریت: لەبەر ئەوہی پیغمبەر ﷺ فرموویەتی: ((إِذَا حَضَرَتِ الصَّلَاةُ فَلْيُؤَذِّنْ لَكُمْ أَحَدُكُمْ))<sup>(۳۲)</sup>، واته: ((ئەگەر کاتی نوژ هات با یهکیکتان بانگ بدات)).

وه نوژ ناکریت هەتا کاتی نوژ نەیهت، چونکه بانگ ئامرازی ئاگادارکردنەوہیە بو راگەیانندی کاتی نوژ، نوژیش پیش بانگ دروست نییە به کۆدەنگی هەموو زانیان، تەنها له بەیاناندا نەبیت

۳۰- الفقه المنهجي على مذهب الإمام الشافعي: ج ۱، ص ۱۱۶.

۳۱- أخرجه البخاري: (۳۰۷۳)، (۳۲۹۶).

۳۲- أخرجه البخاري: (۶۲۸)، (۱۵۳۳)، والنسائي (۶۳۱)، (۶۳۵).

که دهکریت چند خولهکیک پیش کوتایی هاتنی شهو، بانگیک بدریت بو ئاگادار کردنهوهی خهکی بو ههستان بو نوژ.

**خهتیبی شهریبینی (رحمه الله) له موغنی دا<sup>(۳۳)</sup> وتویهتی:** "مهرجی تهواویهتی بانگ نهوهیه که کاتهکهی بزانییت، بیجگه کهسیک که یهک جار بانگ بو خودی خوئی یان بو کومهئیک بدات نهوه مهرج نیه کاتهکهشی بزانییت، بهکو نهگهر کاتهکهی زانرا نهوا بانگهکهی دروسته به بهلگهی دروستیتی بانگی نابینا".

**۶-** مهرجه کومهئیک کهس گوئیان له بانگ و قامهت بییت، نهگهر بهس بوخوئی بانگی دا نهوا دهبییت به جوړیک بییت کهخوئی گوئی لئی بییت<sup>(۳۴)</sup>.

**۷-** دهبییت بانگ تهنها به زمانی عهرهبی بوتریت<sup>(۳۵)</sup>، دروست نییه به هیچ زمانیکی تر بانگ بدریت نهگهر بو کومهئیک بانگ بدات، وه شافعییهکان (رحمهم الله) دهلین نهگهر به تهنها بوو بهس بوخوئی بانگی دا بهزمانی خوئی وه عهرهبی نهزانی نهوه دروسته تا فیر دهبییت، بهلام لای حنهفیهکان و حنهبلیهکان (رحمهم الله) دروست نییه، دهلین: چونکه بانگیش وهکو قورئان به زمانی عهرهبی هاتوو<sup>(۳۶)</sup>، وه ئەم

۳۳- مغنی المحتاج إلى معرفة معاني ألفاظ المنهاج: ج ۱، ص ۳۲۳.

۳۴- موسوعة الفقه الإسلامي والقضايا المعاصرة: ج ۱، ص ۵۹۹.

۳۵- واته: زمانی قورئان.

۳۶- ابن عابدين: (۲۵۶۱۱)، كشاف القناع: (۲۱۵۱۱)، المجموع: (۱۲۹۱۳).

پایه ش به هیزه و ته واوه، وه ئه و وته یه ی شافعییه کان لاوازه و کاری پی نا کریت چونکه به لگه ی له سهر نه هاتووه، والله أعلم.

\*\*\*\*\*

### بابهتی شاه شهه

#### قسه کردن له کاتی بانگداندا:

زانایان راجیاییان هه یه له سهر ئه وه ی ئایا له کاتی بانگ و قامهت دا قسه ده کریت یا خود نا؟<sup>(۳۷)</sup>:

یه که م: هه ندیکیان ده ئین قسه کردن دروسته<sup>(۳۸)</sup>؛ بو بانگبیژ له کاتی بانگداندا، ئه گهر قسه کردنه که ی شهر عی (ریگه پیدراو) و شیواو بییت، وهک وه لامدانه وه ی سه لام و پژمه و...، ئه مهش وته ی ئیمامی أحمد و ئیبن زوبیر و حه سه ن و عه تا و ئیبن حه زمیشه (رحمهم الله).

۳۷ - الأوسط: (۴۳\۳)، و مسائل أحمد لأبي داود: (۲۷)، والأُم: (۸۵\۱)، المدونة: (۵۹\۱).

۳۸ - المغني: ج ۱، ص ۴۲۴.

چونکه سابت بووه له سوله‌یمانی کوری صورده‌دوه هاولی پیغهمبهر ﷺ که:- ((أَنَّهُ كَانَ يُؤَدِّنُ لِلْعَسْكَرِ، فَكَانَ يَأْمُرُ غُلَامَهُ فِي أَذَانِهِ بِالْحَاجَةِ))<sup>(۳۹)</sup>، واته: ((كَاتِيكَ بَانْگِي دَاوَه بُو سَهْرَبَازَه‌كَانِي، لَه‌نِيَوَانِي بَانْگَه‌دَا لَه‌كَاتِي پِيُويسْتَا فِهْرَمَانِي بَه بَهْرَدَه‌سْتَه‌كَانِي دَه‌كَرْد))، واته (قسه‌ی کردووه له کاتی بانگدا).

هه‌روه‌ها ئيمامي ئەبو داود (رحمه الله) وتويه‌تی: به ئيمامي أحمدم وت: ئايا دروسته كه‌سيك قسه بکات له کاتی بانگدا؟ وتی: به‌ئیی.. پیی وترا: ئەی له کاتی قامه‌تدا قسه ده‌کریت؟ وتی: نه‌خیر.

دووهم: هه‌ندیکی تریان ده‌لین مه‌کروهه<sup>(۴۰)</sup> واته که‌راهه‌تی هه‌یه قسه‌کردن له‌کاتی بانگدان و قامه‌تکردندا، ئەمه‌ش وته‌ی ئيمامي ئەبو حه‌نیفه‌و مالیک و شافعی و سه‌وری و نه‌خه‌عی یه (رحمهم الله).

پای راجح وته‌ی یه‌که‌مه که ده‌لین قسه‌کردن دروسته ئەگه‌ر قسه‌کردنه‌که شه‌رعی بی‌ت و زۆر نه‌خایه‌نی‌ت، واته مه‌ودای قسه‌کردنه‌که که م بی‌ت، والله تعالی أعلم.

\*\*\*\*\*

۳۹- أخرجه البيهقي: (۳۹۸\۱)، المحلى لابن حزم: (۱۹۲\۳).

۴۰- المغني: ج ۱، ص ۴۲۴.

## به‌شی دووهم

### چونیه‌تی بانگدان و سوننه‌ته‌کانی

حهوت بابهت له‌خو ده‌گریت:

بابه‌تی یه‌که‌م: چونیه‌تی بانگدان و شیوازی وتنه‌که‌ی.

بابه‌تی دووهم: سوننه‌ته‌کانی بانگ.

بابه‌تی سییه‌م: واتای وشه‌کانی بانگ.

بابه‌تی چوارهم: وتنی (الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ) له بانگدا.

بابه‌تی پینجه‌م: وتنی (حَيَّ عَلَى خَيْرِ الْعَمَلِ) له بانگدا.

بابه‌تی شه‌شه‌م: ئه‌وشتانه‌ی موسته‌حه‌بن له دوا‌ی بانگدان.

بابه‌تی هه‌وته‌م: سه‌لاوات دان له‌سه‌ر پیغه‌مبهر ﷺ له دوا‌ی بانگدان

\*\*\*\*\*

## بابهتی یهکهه

### چوئیههتی بانگدان و شیوازی وتتهکهه<sup>(۴۱)</sup>:

بانگ بهچه ند شیوازیک دابه زیوه بو مان وه پاجترینیشیان ئەم شیوازهیه<sup>(۴۲)</sup>:

چوار جار وتنی (الله اکبر) لهسه رهتاوه، پاشان وتنی ئەوهی ماوه له بانگهکه دوو دوو بهبی گهرانهوه، بیجگه وشهه (لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ) که یهک جار دهوتریت و، ژمارهه وشهکانیشی (پانزه) وشهیه<sup>(۴۳)</sup>، لهبهر ئەو فهرموودهه عبداللهه کوری زهیده رضی الله عنه که بهم شیوهیه<sup>(۴۴)</sup>:

۴۱- بانگ به (سی) شیواز دابه زیوه، پیشتر لهسه رهوه باسی ئەو شیوازه مان کرد که رای پاجی زانایانی

لهسه ره، ئیستهش باسی شیوازه کانی تر دهکههین که زانایان پا جیایان ههیه لهسه ره:

أ- شیوازی دووهه: چوار جار وتنی (الله اکبر) لهسه رهتاوه، لهگهه گهرانهوه بو ههر دوو وتیه (أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَهَ أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ)، واته: بانگیژ دوو جار ئەم دوو وتیه دهه بهدنگی نزم، پاشان به دنگی بهرز دهیانئیهوه، له ئەبو محذوره وه رضی الله عنه هاتوو که پیغمبهه ﷺ فیری بانگی کردوو که (نۆزده) وشه بووه. أخرجه أحمد (۱۵۳۸۱)، أبو داود (۵۰۰)، (۵۰۳)، الترمذی (۱۹۲)، وحسنه الألبانی من المعاصرین فی الثمر المستطاب: ص ۱۲۰.

ب- شیوازی سییهه: وتنی (الله اکبر) دوو جار لهسه رهتاوه، لهگهه گهرانهوه بو ههر دوو وتیه (أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَهَ أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ)، واته: بانگیژ به دنگی نزم دوو جار ئەم دوو وتیه دهه، پاشان به دنگی بهرز دهیانئیهوه و، ژمارهه وشهکانی (حهفه) وشهیه، له ئەبو محذوره وه رضی الله عنه هاتوو له ربوایه تیکی تر دا که پیغمبهه ﷺ فیری بانگی کردوو، أخرجه مسلم: (۳۷۹)، (۵۷۷)، وغیره.

۴۲- فقه السنة: ج ۱، ص ۱۱۲.

۴۳- اللباب فی شرح الکتاب: ج ۱، ص ۵۹، وما بعدها.

۴۴- وهو حدیث أذان الملك النازل من السماء، رواه أبو داود في سننه (نصب الرایة: ۱ | ۲۵۹).

((اللهُ أَكْبَرُ ١ اللهُ أَكْبَرُ ٢))

اللهُ أَكْبَرُ ٣ اللهُ أَكْبَرُ ٤

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ ٥.....أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ ٦

أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللهِ ٧.....أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللهِ ٨

حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ ٩..... حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ ١٠

حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ ١١..... حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ ١٢

اللهُ أَكْبَرُ ١٣ اللهُ أَكْبَرُ ١٤

لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ ١٥)) (٤٥).

\*\*\*\*\*

## بابهتی دووهم

### سوننه ته کانی بانگ:

۱- سوننه ته بانگبیژ دهنگی بهرز بیټ وه دهنگی خوش بیټ، وه دهنگ بهرز بکاته وه بو بانگه که هی له شوینی بهرزدا، له بهر نهو فهر مووده ی پیغهمبهر ﷺ کاتیک عبداللهی کوری زید رضی الله عنه ههوالی پی دا که نهو خهونه ی بینیه نهویش فهر مووی: (( **أَلْقِهْ عَلَى بِلَالٍ، فَإِنَّهُ أُنْدَى مِنْكَ صَوْتًا** ))<sup>(۴۶)</sup>، واته: (( **بِرَّوْ بَوْلَايَ بِلَالٍ وَفِيْرِي بَكِهْ بَا نَهْوِ بَانَگَهْ كِهْ بَلِيْت، چونکه نهو دهنگی له تو بهرز و خوشتره** ))، واته دهنگی دوور دهروات، نه مهش بو نهویه تا زورترین کهس بیبیستیت و کاریگه ریی له سهر دلی بیسهر هه بیټ و بین بو نویژ، له بهر نهو ده بیټ بانگبیژ دهنگی خوش بیټ، هه رچهند له نیستادا پیویست ناکات بانگبیژ دهنگی بهرز بیټ چونکه مکه به ره هه یه دهنگه که ده گوازیته وه وه مه و دایه کی زور ده یگه یه نیټ، نیمامی داریمی و ئیین خزیمه گیر او یانه ته وه و ده لئین: (( **أَنَّ رَسُوْلَ اللّٰهِ ﷺ أَمَرَ نَحْوًا مِنْ عِشْرِيْنَ رَجُلًا فَأَذَنُوا، فَأَعْجَبَهُ صَوْتُ أَبِي مَحْدُوْرَةَ، فَعَلَّمَهُ الْأَذَانَ** ))<sup>(۴۷)</sup>، واته: (( **پیغهمبهر ﷺ** فهر مانی به بیست کهس کردو وه که بانگ بدن بانگیاندا، دهنگی

۴۶- أخرجه البيهقي في السنن الكبرى: (۱۷۰۸)، (۱۱ \ ۳۹۹)، تخريجه بيرنامج: (جوامع الكلم).

۴۷- أخرجه الدارمي: (۱۱۷۲)، (۱۱۹۶)، تحفة: (۱۲۱۶۹)، أنحاف: (۱۷۸۳۶)، تخريجه بيرنامج: (جوامع الكلم)، صحيح لغيره.



ئەبو محذورەى بەلاوہ خوشترین بوو بانگی فیرکرد))، وە کردی بەبانگبیزی شاری مەککە.

کەواتە دەنگ خوۆشی مەرجه بو بانگدان، واتە کەسێک بانگەکەى رێک و رەوان بوو و، دەنگی خوۆش بوو ئەو لەپیشترینە بو بانگدان، ئەگەر ئەو ئەوکەسە ئامادە نەبوو ئەوکەسەى بانگەکەى رەوان و تەواو بەلام دەنگی خوۆش نییە، وە ئەگەر ئەوکەسەش ئامادە نەبوو پاشان ئەوکەسەى دەنگی خوۆشە بەلام بانگەکەى رەوان نییە دەتوانیت بانگ بدات هەتا خوۆی فیر دەکات.

۲- ئەگەر بانگبیز بانگی داو تووشی بێ دەستنوژی بچووک (الْحَدَثُ

الْأَصْغَرُ) هات، ئەوا بانگەکەى دروستە لای هەموو زانیان، هەروەها ئەگەر لەشى گران بوو، ئەوا بانگەکەى دروستە، چونکە بەلگە نەهاتوو لەسەر ئەو لەشگران رێگری بانگدانى لى بگيریت، هەروەها لەشگرانی بە پیسی دانانریت، هەرچەندە ئیمامى أحمد و إسحاق (رحمهما الله) رێگرییان لى کردوو<sup>(٤٨)</sup>، وە ئەگەر بانگبیز بە دەستنوژ و پاك بێت ئەوا زور باشتەرە.

۳- سوننەتە بانگ بە لەسەر خوۆی بوتریت<sup>(٤٩)</sup>، قامەتیش بە خیرایى بوتریت<sup>(٥٠)</sup>.

٤٨- الأوسط في السنن والاجماع والاختلاف: ج ٣، ص ٢٨.

٤٩- واتە: نێوان و فاسیلە بخاتە نێوان وشەکانى بانگەکە، بەلام لەقامەتەکەدا بێجگە وشەکانى قامەتەکە هێچى تر نەوتریت.

٥٠- فقه العبادات على المذهب الحنفي: ج ١، ص ٧٤.

۴- سوننه ته بانگبیز له کاتی بانگداندا په نجه کانی بخاته ناو گوییه کانی، چونکه له یه کیک له ریوایه ته کاندایه اتوو ه که أبو جحیفه رضی الله عنه و توویه تی: (( رَأَيْتُ بِلَالًا يُؤَدُّنُ وَيُدُورُ وَيَتَّبِعُ فَأُهْ هُنَا وَهُنَا وَإِصْبَعَاهُ فِي أُذُنَيْهِ ))<sup>(۵۱)</sup>، واته: ((بیلالم بینی کاتیک بانگی دها دسوورا بهملا و بهولادا و، په نجه ی سه بابیه (شایه تمان) ی هردوو دهستی ده خسته ناو گوییه کانی))، مه بهستی سهر سووراننن بهملا و بهولادا له کاتی وتنی (حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ به لای راستدا، وه حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ به لای چهپدا) بووه. زانیان و توویانه له مه دها دوو سوود هیه<sup>(۵۲)</sup>:

یه که م: ده کریت بهو شیوازه دهنگی بهرتر بیت لهو سهر سوورانندها. دوو هه م: نیشانیه بو نهوه ی له دووره وه بزانیانیت نهوه بانگبیزه و بانگ دهادت<sup>(۵۳)</sup>.

۵- لاکردنهوه ی سهر به لای راستدا له کاتی وتنی (حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ) دا هردوو جار هکه، ههروه ها لاکردنهوه به لای چهپدا له کاتی وتنی (حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ) دا هردوو جار هکه<sup>(۵۴)</sup>، له بهر نهوه فهرمووده ی أبو

۵۱- أخرجه الترمذي: (۱۸۱)، (۱۹۷)، التحفة: (۱۱۸۰۷)، ومسلم برواية أخرى برقم: (۵۰۴)، (۷۲۸)، صحيح.

۵۲- ده کریت سوودی تریشی هه بیت چونکه بانگ (أحسن القول) ه، وه بلاوکردنهوه ی حهقه، بویه له گه یاندنی حه قدا گوی ناگبریت بو ووته ی ده وروبه ر، والله أعلم.

۵۳- تمام المنة في فقه الكتاب وصحيح السنة: ج ۱، ص ۱۸۸.

۵۴- فقه السنة وأدلته وتوضيح مذاهب الأئمة: ج ۱، ص ۲۸۵.

جُحَيْفَةَ رضي الله عنه وتوويهتی: (أَنَّهُ رَأَى بِلَالًا يُؤَدِّنُ)، قَالَ: (( فَجَعَلْتُ أَتَّبَعُ فَاهُ هَاهُنَا وَهَاهُنَا بِالْأَذَانِ ))<sup>(۵۵)</sup>، واته: ((ببینی بیلال بانگ دهدات"، وتووويهتی: "سهیری دهمیم دهکرد بهملا و بهولادا پرووی دهکرد له بانگدا)).

بویه سوننهته بانگبیز له کاتی بانگداندا سهری بهملاولادا بجوولینئی و لاشهی پروو له قبیله‌بیت وه جمهوری زانایان له‌سه‌ر ئەم قسه‌یه یه‌کده‌نگن بیجگه ئیمامی مالیک نه‌بیت ئینکاری لئ ده‌کات، وه ئیمامی أحمد و ئیسه‌ق پابه‌ندیان کردووه ئەو کسه‌هی بانگ دهدات بهوه‌ی که پروو بهملا و لادا بکات ئەگەر له‌سه‌ر به‌رزایی بیت و بیهوئیت خه‌لکی گوئیان لئ بیت<sup>(۵۶)</sup>.

۶- سوننهته ئەو کسه‌هی بانگ دهدات به پیوه بیت له‌سه‌ر به‌رزاییه‌ک یان دیوارێک بیت بو ئەوه‌ی بانگه‌که زیاتر بروات و زورترین کس گوئیان لئ بیت.

ئیبین مُنْذِر (رحمه الله) وتووويهتی: "هه‌موو ئەوانه‌ی من فی‌ری زانست بووم له‌لایان یه‌ک ده‌نگ بوون له‌سه‌ر ئەوه‌ی سوننهته بانگبیز به پیوه بانگ دهدات"<sup>(۵۷)</sup>.

۵۵- أخرجه البخاري: (٦٠١)، (٦٣٤).

۵۶- الأوسط في السنن والإجماع والاختلاف: ج ٣، ص ٢٦-٢٧.

۵۷- موسوعة الفقه الإسلامي والقضايا المعاصرة: ج ١، ص ٦٠٤.

ههروه‌ها له فهرمووده‌ی اَبی قهتاده‌دا هاتوو هه که پِیغهمبهر ﷺ به بیلالی فهرموو ((قُمْ فَأَذِّنْ))<sup>(۵۸)</sup>، واته: ((ههسته بانگ بده))، به فیعلی (أَمْر) هیناویهتی، وه هه‌موو بانگبیزه‌کانی پِیغهمبهر ﷺ به پیوه بانگیان داوه.

به‌لام نه‌گهر عوزری هه‌بوو وه‌کو نه‌خوشی...، نه‌وا ده‌توانییت به دانیشتنه‌وه بانگ بدات، هه‌روه‌ها سوننه‌ته به پیوه قامهت بکات.

۷- نابییت بانگه‌که زور دریز بکاته‌وه، واته: نابییت وه‌کو گورانی لی بکات که خه‌لکی لییان تیک بچیت نه‌وه بانگه یاخود گورانیه، چونکه نه‌وه کاریکی نه‌شیاوه<sup>(۵۹)</sup>.

۸- سوننه‌ته دوو بانگبیز هه‌بن بو بانگی به‌یانی<sup>(۶۰)</sup>، یه‌کیکیان پیش به‌ره‌به‌یان بانگ بدات و، نه‌وی تریان بانگی به‌یانی بدات بو نه‌وه‌ی خه‌لکی نه‌وه دوو کاته لیک جیا بکه‌نه‌وه، به‌لگه‌شمان نه‌وه‌فهرمووده‌ی پِیغهمبهر ﷺ که فهرموویه‌تی: ((إِنَّ بِلَالًا يُؤَذِّنُ بِلَيْلٍ، فَكُلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّى تَسْمَعُوا أَذَانَ ابْنِ أُمِّ مَكْتُومٍ))<sup>(۶۱)</sup>، واته: ((بئیگومان بیلال له شه‌ودا بانگ ده‌دات، بو‌یه بخون و بخونه‌وه هه‌تا گویتان له بانگی نیین أم مکتوم

۵۸- أخرجه البخاري: (۵۶۳)، (۵۹۵).

۵۹- الفقه المنهجي على مذهب الإمام الشافعي: ج ۱، ص ۱۱۸.

۶۰- الفقه المنهجي على مذهب الإمام الشافعي: ج ۱، ص ۱۱۸.

۶۱- متفق عليه: البخاري: (۵۸۵)، (۶۱۷)، و مسلم: (۱۸۳۴)، (۱۰۹۳).

دهبیت))، مه بهستی بانگی بیلال بانگی پیش بهر بهیانه و، بانگی ئیین  
أم مکتوم بانگی بهیانییه.

۹- سوننهته بانگیبیز له شهوی باراناوی یان سه رمای زور یاخود تهر  
و تووشیدا کاتیک ئیمام دهیهویت نویژهکانیان بو جمع بکات، بو  
ئهوکهسانهی له مالهوهن له دواي (حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ، حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ)  
بلیت: ((أَلَا صَلُّوا فِي الرَّحَالِ))<sup>(۶۲)</sup>، واته: ((نویژهکانتان له شوینی خوتان  
ئهنجام بدن))، یان بلیت: ((صَلُّوا فِي بُيُوتِكُمْ))<sup>(۶۳)</sup>، واته:  
له مالهوه ئهنجام بدن)).

۱۰- سوننهته یهک کهس بانگدان بگریته نهستو و، کهسی بانگیبیز به  
مه رجهکانی بانگیبیزیهوه لهپیشتره بو بانگدان<sup>(۶۴)</sup>.

۱۱- سوننهته بو ئهو کهسهی گوپی له بانگ و قامهته بانگیبیز چی وت  
له دوایهوه بیلینهوه، بیجگه له م شوینانه کاتیک بانگیبیز وتی: (أَشْهَدُ أَنْ لَا  
إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ) نهویش بلیت: (وَأَنَا أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ  
إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ، رَضِيتُ بِاللَّهِ رَبًّا وَبِمُحَمَّدٍ

۶۲- متفق عليه: البخاري: (۵۹۹)، (۶۳۲)، و مسلم: (۷۰۰)، (۱۱۳۲).

۶۳- متفق عليه: البخاري: (۸۵۵)، (۹۰۱)، و مسلم: (۱۳۰۳)، (۷۸۰).

۶۴- الموسوعة الفقهية: ج ۱، ص ۸۶.

رَسُولًا وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا) (٦٥)، وه کاتیک بانگبیژ وتی: (حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ، حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ) بَلَّيْتُ: ((لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ) (٦٦)، وه کاتیک بانگبیژ وتی: (الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ) بَلَّيْتُ: (الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ)، وه کاتیک بانگبیژ له قامهتدا وتی: (قَدْ قَامَةَ الصَّلَاةُ، قَدْ قَامَةَ الصَّلَاةُ) بَلَّيْتُ: ((لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ))، والله تعالى أعلم.

\*\*\*\*\*

### بابهتی سنیهم

واتای وشهکانی بانگ:

واتای وشهکانی بانگ (٦٧) بهم شیوهیهیه:

- وتهی (اللَّهُ أَكْبَرُ) واته: "خودا لههموو شنتیک گهورهتره"، یان: خودا لهوه گهورهتره که هاوهلئیک بخریته شانی که شایهنی نهو گهورهیهیه نهو نییه، یاخود به واتای: زور گهوره دیت.

٦٥- أخرجه مسلم: (٢٩٠١١).

٦٦- أخرجه البخاري: (١٥٢١١)، و مسلم: (٢٨٨١١).

٦٧- موسوعة الفقه الإسلامي والقضايا المعاصرة: ج ١، ص ٦٠٢.

- وتەى (أَشْهَدُ) واتە: "شایهتی ده‌دهم و ئەزانم".
- وتەى (حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ) واتە: "وەرن بۆ نوێژ، یاخود: بەپەله وەرن".
- وتەى (الْفَلَّاحِ) واتە: "بردنەوه و مانەوه و سەرفرازی"، چونکە نوێژخوێن دەچیتە بەهەشتەوه ئەگەر خودا بیهویت، بەهەشتیش بردنەوه و مانەوهیە و ئەوهی دەچیتە بەهەشت بۆ هەتاهەتایی تێیدا دەمینیتەوه، بانگەوازی بۆ سەرفرازی واتە: پەله بکەن بۆ بردنەوه و مانەوهی هەتا هەتایی.
- هەروەها وشە کانێ بانگ کۆتایی دەهینریت بە وتەى (لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ) واتە: "هیچ خوایهک شایستهی پەرستن نییه بەحەق بێجگە له خوا(الله)" بۆ ئەوهی بە ناوی خودا کۆتایی بێت و، کۆتا وشە یەکتاپەرستی خوای تاقانە بێت، هەروەکو چۆن ناوی خودا دەستپێک بوو ئاوه‌هاش ناوی خودا دەبێت کۆتایی بێت<sup>(٦٨)</sup>.
- وتەى (الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ) که له بانگی بە یانیدا دەوتریت واتە: "نوێژ باشتره له خه و".
- وتەى (قَدْ قَامَتِ الصَّلَاةُ) که له قامەتدا دەوتریت واتە: "ئێستا کاتی نوێژ هاتوو، یان کاتی نوێژ دەست پێکردنه".

\*\*\*\*\*

## بابهتی چوارهم

وتهی (الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ) له بانگدا:

زانایان راجیایان ههیه لهوتنی (الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ) له بانگدا: ههروه کو

ئیین روشد (رحمه الله) وتوویهتی: <sup>(٦٩)</sup> (راجیای ههیه لهوتنی (الصَّلَاةُ خَيْرٌ

مِنَ النَّوْمِ) دا له بانگی بهیانیدا ئایا دهوتریت یاخود نا؟

جمهوری زانایان دهلین: (الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ) له بانگی بهیانیدا دهوتریت.

ههنیدیکی تریان دهلین: ناوتریت چونکه له پرسته کانی بانگدا نیه له وانه ئیمامی

شافعی (رحمه الله).

وه هۆکاری راجیاییه که شیان له وه دایه که دهلین ئایا له سهردهمی پیغه مبه ر صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

دا وتراوه یان له سهردهمی ئیمامی عومه ردا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وتراوه؟).

ئیمامی شه وکانیش (رحمه الله) <sup>(٧٠)</sup> وتوویهتی: (وتهی (الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ)

سابت بووه له بانگی بهیانیدا به و فهرموده ی أبو مُحَمَّدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: ((عَلَّمَنِي

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْأَذَانَ وَقَالَ: إِذَا كُنْتَ فِي أَذَانِ الصُّبْحِ فَقُلْتَ حَيَّ عَلَى

٦٩- بداية المجتهد ونهاية المقتصد: ج ١، ص ١١٤.

٧٠- نيل الأوطار للشوكاني: ج ٢، ص ٤٥-٤٦.



الْفَلَاحِ فَقُلِ الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ))<sup>(٧١)</sup> واته: (( أَبُو مَحْذُورَهُ رضي الله عنه وتوويه تي: پيغه مبهر رضي الله عنه بانگي فيرکردم وه فهرمووي ته گهر له بانگي به يانيدا بووي له دواي حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ بَلَى الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ)).

وته ي زانا ياني ته م سه درده مه ي نئستاش دربارهي ووته ي (الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ) نايا له بانگي يه كه مدا ده وترتت يا خود له بانگي دووه مدا؟:

شيخ نهلباني (رحمه الله)<sup>(٧٢)</sup> وتوويه تي: "وته ي (الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ) بؤ بانگي يه كه مي به يانيه كه پيش هاتني كاتي خويه تي به نزيكي به نه نذازه ي چاره كه سه عاتيك، به به لگهي فهرمووده كه ي نيين عومهر (رضي الله عنهما) كه وتوويه تي: ((كَانَ فِي الْأَذَانِ الْأَوَّلِ بَعْدَ الْفَلَاحِ: الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ مَرَّتَيْنِ))<sup>(٧٣)</sup>، واته: ((وته ي (الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ) له بانگي يه كه مدا له دواي حَيَّ الْفَلَاحِ بووه دوو جار)).

٧١- أخرجه أبو داود من طرق عدة في السنن: (١٣٦/١ - ١٣٧ - ١٣٨)، حديث: (٥٠٥ - ٥٠٠) من حديث أبي محذورة.

٧٢- تمام المنة في التعليق على فقه السنة: ج ١، ص ١٤٦.

٧٣- إتحاف المهرة: (١١٣٢٣)، (١٠٧٩٤) وحسنه ابن حجر في التلخيص والحبير: (٥٠٢١١).

وه شیخ نیین باز(رحمه الله) وتویه تی<sup>(٧٤)</sup>: وتهی (الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ) جائزه له بانگی یه که م بیت یا خود دووهم، به لام له بانگی دووهدا له پیشتره.

هروهها نیین عثیمین (رحمه الله)<sup>(٧٥)</sup> وتوویه تی: "وتتی: (الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ) دوو جار له بانگی بهیانیدا" واته: له دوای هردوو وتهی (حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ، حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ) دهوتریت.

هروهها وتهی (الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ) ناوده بریت به (التَّوْبُ) واته: (پاداشت وهرگرتن) و، له (ثَابَ - يَتُوبُ) وهرگیراوه، چونکه بانگیژ پاداشت وهردهگریت به بانگردنی خه لکی بو نویژ.

هروهها وتهی (فِي أَذَانِ الصُّبْحِ) (أَذَانٌ) مُضَافٌ وَهُ (الصُّبْحُ) مُضَافٌ إِلَيْهِ) یه، له بابی (إِضَافَةُ الشَّيْءِ إِلَى سَبَبِهِ) یه، واته: نهو بانگهی هوکاره کهی دهرکهوتنی بهیانیه، دروستیشه له بابی (إِضَافَةُ الشَّيْءِ إِلَى نَوْعِهِ) بیت، واته: بانگ له بهیانیدا، بانگی بهیانی: نهویه له دوای دهرکهنتی بهرهبهیانوه بوتریت، وه ناوبراوه به (التَّوْبُ) لهبر نهوی لهو کاتهدا زوربهی خه لکی له شیرینی خه ودان.

٧٤- فتاوی نور علی الدرب: ج ٦، ص ٣١١.

٧٥- الشرح الممتع علی زاد المستقنع: ج ٢، ص ٦١.

خه لکی لهم سهردهمه دا کهوتونهته ههلهی ئهوهی که ئهم وتهی  
 (الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ) له بانگی یهکهم واته: پيش بهر بهیان دهوتریت،  
 گومانه کهشيان ئهوهیه که لههه نديک لهفزی تری فهرمووده کهدا  
 هاتوه: ((وَإِذَا أَدَّنتَ بِالْأَوَّلِ مِنَ الصُّبْحِ فَقُلْ: الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ، الصَّلَاةُ  
 خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ))<sup>(٧٦)</sup>، واته: ((ئهگهر بانگی یهکهمی بهیانیت دا بلی  
 الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ، الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ) (نویژ لهخهوتن باشتهه، نویژ  
 لهخهوتن باشتهه))، بهم شیوهیه وای بۆچوون که (التَّوْبُ) لهو  
 بانگهدایه که له کۆتایی شهودایه، لهبر ئهوه ناویان ناوه (بانگی  
 یهکهم) و، وتووینانه (الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ) له بانگی دووهما  
 بیدعهیه (داهینراوه).

بویه دهلیین<sup>(٧٧)</sup>: پیغه مبهه ﷺ دهفهرمویت: ((إِذَا أَدَّنتَ الْأَوَّلَ لِصَلَاةِ  
 الصُّبْحِ)) واته: ((ئهگهر بانگی یهکهمت دا بۆ نویژی بهیانی))،  
 فهرموویهتی (بۆ نویژی بهیانی)، ئاشکرایه ئهوه بانگهی له کۆتایی  
 شهودایه بۆ نویژی بهیانی نییه، بهلکو وهکو چۆن پیغه مبهه ﷺ

٧٦- أخرجه أحمد: (١٥٣٧٦) وقال شعيب الأرنؤوط: حديث صحيح بطريقه.

٧٧- الشرح الممتع على زاد المستقنع: ج ٢، ص ٦١.

فهرموویهتی: ((لِيُوقَّظَ النَّائِمُ وَيَرْجَعَ الْقَائِمُ))<sup>(٧٨)</sup>، واته: ((بَوَّئَهُوَي خهوتوو به خهبره بِنَيْتٍ و ئهوهشی بهخهبره بجیت بو مزگهوت)).  
بهلام نویژی بهیانی بانگی بو نادریت تنها دواى بهرهبهیان نهبیت،  
ئهگهر پیش بهرهبهیانیش بانگی دا، ئهوا بانگی بهیانی نییه، به  
بهلگهی ئهوه فهرموودهیهی پیغهمبهر ﷺ که فهرموویهتی: (( إِذَا حَضَرَتِ  
الصَّلَاةُ فَلْيُؤَدِّنْ لَكُمْ أَحَدُكُمْ ))<sup>(٧٩)</sup>، واته: ((ئهگهر کاتی نویژ هات با  
یهکیکتان بانگتان بو بدات))، ئاشکرایشه نویژ ناکریت ههتا کاتهکهی  
نهیهت، وه کیشهکه له وتهی ((إِذَا أَدْنَتْ الْأَوَّلَ)) دایه.

بویه دهلین<sup>(٨٠)</sup>: ئهوه نایته کیشه، چونکه بانگ و قامهت له  
زمانهوانیدا به واتای راگهیاندن و ئاشکراکردن دین، دهبیت بانگ بو  
نویژی بهیانی له دواى هاتنی کاتهکهی بیت که پیی دهلین بانگی  
یهکهه.

ئهمهش به روونی هاتوووه که ئیمامی مسلم رپوایه تی کردوووه له  
دایکی ئیماندارانهوه عایشه (رضي الله عنها) له نویژی پیغهمبهرهوه ﷺ له  
شهودا که وتوویهتی: (( كَانَ يَنَامُ أَوَّلَ اللَّيْلِ وَيُحْيِي آخِرَهُ، ثُمَّ إِنَّ كَانَ لَهُ  
حَاجَةٌ إِلَى أَهْلِهِ قَضَى حَاجَتِهِ، ثُمَّ يَنَامُ، فَإِذَا كَانَ عِنْدَ النَّدَاءِ الْأَوَّلِ

٧٨- أخرجه البخاري: (٦٢١).

٧٩- أخرجه البخاري: (٦٣١).

٨٠- الشرح الممتع على زاد المستقنع: ج ٢، ص ٦١.

.....))<sup>(۸۱)</sup>، واته: ((له سه رهتای شهودا دهخوت و، له کو تایی شهودا به خهبر دههات، پاشان نهگر کاریکی هه بوايه بو ماله کهی، کاره کهی نهجام دهدا، پاشان دهخوت، کاتیک له بانگی یه کهمدا بانگ ده درا.....)).

مه بهستیش له وتهی (عِنْدَ النَّدَاءِ الْأَوَّلِ) بیگومان بانگی به یانیه به نیسبتهت قامهتهوه ناو نراوه یه کهم، ههروه کو پیغه مبه ر ﷺ فهرموویه تی: ((بَيْنَ كُلِّ أَذَانَيْنِ صَلَاةٌ))<sup>(۸۲)</sup>، واته: ((له نیوان هه موو دوو بانگی کدا نو یژ هه یه))، مه بهستیش له (أَذَانَيْنِ) بیگومان بانگ و قامهته، نهک دوو بانگ.

ههروه ها له صحیحی بوخاریدا (رحمه الله) هاتووه که وتوویه تی: ((زَادَ عُمَانُ الْأَذَانَ الثَّلَاثَ فِي صَلَاةِ الْجُمُعَةِ))<sup>(۸۳)</sup>، واته: ((ئیمامی عوسمان رضی الله عنه بانگی سییه می<sup>(۸۴)</sup> زیاد کردووه بو نو یژی هه یه))، ده شزانین که جومعه یهک بانگ یان دوو بانگ و قامهتیکی تیدایه، که ناوی ناوه بانگی سییه م، بهم شیوه یهش گومانه که لا ده چیت و نامینیت، ههروه ها

۸۱- أخرجه البخاري: (۱۱۴۶).

۸۲- أخرجه البخاري: (۶۲۷)، ومسلم: (۸۳۸)، من حديث عبد الله بن بريدة.

۸۳- أخرجه البخاري: (۹۱۳) عن السائب بن يزيد.

۸۴- مه بهست له بانگی سییه م دووه مه، چونکه دوو بانگ و قامهتیکی بووه به وهش نهگر بانگ و قامهت به بانگ دابنرین به و واتایه پیی ده وتریت بانگی سییه م، نه گینا خوی بانگی دووه مه.

وتهی (الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ) بؤ بانگی بهیانی ده بیټ، که پیی ده لئین بانگی دووه م.

رای راجع وتهی شیخ ئین باز و شیخ عوټه یمینه که وتوو یانه (الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ) له بانگی ئه خیردایه که پیی ده لئین بانگی دووه م، ههروه کو چون دهرده که ویت له له فزی فهرمووده کاند، وه هاورایه له گه ل رای جمهوری زانایانی پیشین و پاشیندا، به لام ئه گه ر له بانگی یه که میشدا وترا کیشه نابیت وه کو شیخ ئین باز وتویه تی، وَاللَّهُ تَعَالَى أَعْلَمُ.

\*\*\*\*\*

## بابهتی پینجهم

### وتهی (حَيَّ عَلَى خَيْرِ الْعَمَلِ) له بانگدا:

ئیمامی شهوکانی (رحمه الله) <sup>(۸۵)</sup> وتوویهتی: "له فهرموودهکهی عبداللهی کوری زهیددا رضی الله عنه له رستهکانی بانگدا وتهی (حَيَّ عَلَى خَيْرِ الْعَمَلِ) ی تیدا نییه.

ئیمامی زهکهریای ئهنصاری (رحمه الله) <sup>(۸۶)</sup> وتوویهتی: (ههرچوار ئیمامهکه راجیایان نییه لهوهدا که ئهم وتهی (حَيَّ عَلَى خَيْرِ الْعَمَلِ) ه بهشیک نییه له رستهکانی بانگ.

وه جمهوری زانایان وتوویانه: ئهوهی هاتوو له ههر دوو (صهحیحی بوخاری و موسلیم) دا ئهو وتهی (حَيَّ عَلَى خَيْرِ الْعَمَلِ) ی تیدا نییه، ههروهها وتوویانه: ئهگهر ئهوهش راست بیت که هاتبیتیش ئهوه له بانگی یهکهما بووه و، ئهمهش نهسخ بووتهوه بهو فهرموودانهی هاتوو له ههر دوو صهحیحهکهدا.

ئیمهش دهزانین ئهو بانگهی بیلال و ابن أم مکتوم له مزگهوتی مهدینهدا و، بانگی ئهبو مهحزوره له مهککهدا و، سعدي القرظي له قوباء دا ئهم وتهی (حَيَّ عَلَى خَيْرِ الْعَمَلِ) تیدا نهبووه، خو ئهگهر ئهو

۸۵- نیل الأوطار: ج ۱، ص ۵۰۳.

۸۶- أسنى المطالب في شرح روض الطالب: ج ۱، ص ۱۳۳.

وتهیه‌ی تیدا بوايه نئوا بیگومان بهو شیویه به ئیمه‌ش ده‌گه‌یشت و پشت گوئیان نه‌ده‌خست، بویه نئوه‌مان به‌صه‌حیحی بو نئگواستر او‌ه‌توه مانای نئوه‌یه که نئوه شتیکی داهینراوو باتله" (۸۷).

نهمه زیاده‌یه‌که شیعه‌کان ده‌یلین له‌بانگدا، له‌کاتیکدا هه‌رچوار مه‌زه‌به‌که کوکن له‌سه‌ر نئوه‌ی نهم زیاده‌ی (حَيِّ عَلَى خَيْرِ الْعَمَلِ) له‌بانگدا ناوتریت.

\*\*\*\*\*

### بابه‌تی شه‌شه‌م

#### نئو شتانه‌ی موسته‌حه‌بن له‌ دوای بانگدان:

۱- دو‌عا کردن له‌ دوای بانگ (۸۸): فەر مووده‌که‌ی جابر رضی‌الله‌عنه: (( مَنْ قَالَ حِينَ يَسْمَعُ النَّدَاءَ: اللَّهُمَّ رَبِّ هَذِهِ الدَّعْوَةُ التَّامَّةُ، وَالصَّلَاةُ الْقَائِمَةُ، آتِ مُحَمَّدًا الْوَسِيلَةَ وَالْفَضِيلَةَ وَابْعَثْهُ مَقَامًا مَحْمُودًا الَّذِي وَعَدْتَهُ، حَلَّتْ لَهُ شَفَاعَتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ )) (۸۹)، واته: (( هه‌ر که‌سێک گوئی له‌ بانگ بوو با له‌دوای بانگ بلیت: اللَّهُمَّ رَبِّ هَذِهِ الدَّعْوَةُ التَّامَّةُ، وَالصَّلَاةُ الْقَائِمَةُ، آتِ مُحَمَّدًا

۸۷- آل رسول الله وأولياؤه: ج ۱، ص ۱۷۷.

۸۸- الوجيز في الفقه للعبدالعظيم البدوي: ص ۴۶۱.

۸۹- أخرجه البخاري: (۵۸۲)، (۶۱۴).



الْوَسِيلَةَ وَالْفَضِيلَةَ وَابْعَثُهُ مَقَامًا مَحْمُودًا الَّذِي وَعَدْتُهُ، حَلَّتْ لَهُ شَفَاعَتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ))، واته: ((خودای خاوهنی ئەم بانگه‌وازه ته‌واو و نوێزه دامه‌زراوه، پله‌ی به‌رزی (الوسيله) و (الفضيله) که پله‌یه‌کی زیاده‌یه به‌سه‌ر دروستکراواندا بده به پیغه‌مبه‌رمان (محمد) و، بیخه‌ره ئەو شوینه سوپاسکراوه‌ی که به‌لینت پێی داوه)).

هه‌روه‌ها حافظ ئیبن حجر (رحمه الله)<sup>(۹۰)</sup> وتوویه‌تی: "وشه‌ی (حَلَّتْ لَهُ) واته: "شایه‌نییه‌تی و واجب بووه بۆی یان بۆی دابه‌زیوه"، هه‌روه‌ها له (الطحاوي) دا هاتوووه له فهرمووده‌ی ئیبن مسعود رضي الله عنه به له‌فزی (وَجَبَتْ لَهُ) واته: "واجب بووه بۆی".

وه له فهرمووده‌که‌ی عبدالله‌ی کوری رضي الله عنه هاتوووه به مه‌رفوعی که پیغه‌مبه‌ر صلی الله علیه و آله فهرموویه‌تی: (( إِذَا سَمِعْتُمُ الْمُؤَذِّنَ فَقُولُوا مِثْلَ مَا يَقُولُ ثُمَّ صَلُّوا عَلَيَّ فَإِنَّهُ مَنْ صَلَّى عَلَيَّ مَرَّةً صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ بِهَا عَشْرًا، ثُمَّ سَلُوا اللَّهَ لِي الْوَسِيلَةَ فَإِنَّهَا مَنْزِلَةٌ فِي الْجَنَّةِ لَا تَنْبَغِي أَنْ تَكُونَ إِلَّا لِعَبْدٍ مِنْ عِبَادِ اللَّهِ، وَأَرْجُو أَنْ أَكُونَ أَنَا هُوَ، فَمَنْ سَأَلَ لِي حَلَّتْ عَلَيْهِ شَفَاعَتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ ))<sup>(۹۱)</sup>، واته: ((هه‌رکات گویتان له بانگبێژ بوو، ئەو چی وت ئیوه‌ش بیلینه‌وه له دوايه‌وه و، سه‌لاواتم له‌سه‌ر بده‌ن، هه‌رکه‌سه‌نیک یه‌ک جار سه‌لاواتم له‌سه‌ر بدات ئەوا خوا‌ی گه‌وره ده سه‌لاواتی له‌سه‌ر ده‌دات، پاشان

۹۰- فتح الباري شرح صحيح البخاري: ج ۲، ص ۱۲۲.

۹۱- أخرجه البخاري: (٦١٤)، البيهقي: (٤٨)، (٤٩).

داوای پلهی (الوسيله) م بۆ بکهن له خودا که جیگهیه که له بههشتا که تهنه بۆ یهك کهسه له بهندهکانی خوا، له خوام داوایه که ئهو کهسه من بم، جا ههرکس داوای ئهو پلهیهم بۆ بکات لهخوا، ئهوا له رۆژی دوايیدا شهفاعهتی منی بۆ مسوگهره)).

ههروهها حافظ نیین حجر (رحمه الله)<sup>(۹۲)</sup> وتوویهتی: "لهوانهیه مهبهست له بانگدان ههمووی بۆ ئهوه بیته، وه لهفریکی ئیمامی موسلیم ئهوه پشت راست دهکاتهوه ((قُولُوا مِثْلَ مَا يَقُولُ ثُمَّ صَلُّوا عَلَيَّ...))<sup>(۹۳)</sup>، واته: ((بانگبێژ چی وت ئیوهش بیلینهوه له داوایهوه و، سهلاواتم لهسهه بدن)).

۲- دوعاکردن له نیوان بانگ و قامهتدا<sup>(۹۴)</sup>: لهو کاتهدا دوعا رهد ناکریتهوه و وهلام دهدریتهوه، لهئههسهوه ﷺ هاتوووه که پیغمبهر ﷺ فهرموویهتی: ((إِنَّ الدُّعَاءَ لَا يَرُدُّ بَيْنَ الْأَذَانِ وَالْإِقَامَةِ، فَادْعُوا))<sup>(۹۵)</sup>، واته: ((بپارینهوه، بپگومان دوعا(نزا) له نیوان بانگ و قامهتدا رهد ناکریتهوه)).

\*\*\*\*\*

۹۲- فتح الباري شرح صحيح البخاري: ج ۲، ص ۱۲۰.

۹۳- أخرجه مسلم: (۸۴۷)، البيهقي: (۴۸)، (۴۹).

۹۴- صحيح فقه السنة وأدلته وتوضيح مذاهب الأئمة: ج ۱، ص ۲۸۷.

۹۵- أخرجه أحمد: (۱۲۵۸۴)، الترمذي: (۱۹۶)، (۲۱۲)، وصححه الألباني من المعاصرين في صحيح

الترمذي: (۲۸۴۳).

## بابه‌تی جه‌وته‌م

### سه‌لاوات دان له‌سه‌ر پیغه‌مبه‌ر ﷺ له‌ دوا‌ی بانگدان:

ئیمامی ئیبن حجری هه‌یته‌می فه‌قیه‌ی شافعی (رحمه‌ الله) وتویه‌تی<sup>(۹۶)</sup>: (نه‌مان بینویه له‌ هه‌چ کام له‌ فه‌رمووده‌کاندا ئاماژه به‌وه کرابیته که سه‌لاوات بدریته له‌سه‌ر پیغه‌مبه‌ر ﷺ نه‌ له‌پیش بانگ وه نه‌له‌دوا‌ی (مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ)، هه‌روه‌ها له‌ وته‌ی ئیمامه‌کانیشدا نه‌مان بینویه ئاماژه‌یان به‌وه کردبیته، وه‌هه‌ریه‌ک له‌ودوانه سوننه‌ت نیه له‌وشوینه‌دا باسکراوه، هه‌رکه‌سیکیش له‌یه‌کیک له‌وشوینه‌دا زیاد‌ی بکات وه بپرواشی وابیته که سوننه‌ته سه‌لاوات له‌سه‌ر پیغه‌مبه‌ر ﷺ بدریته ئه‌وه نه‌هی لیّ ده‌کریته وه ریگری لیّ ده‌کریته، له‌به‌ر ئه‌وه‌ی کاریکی ئه‌نجام داوه بیّ ئه‌وه‌ی به‌لگه‌ی له‌سه‌ر هاتبیته، وه هه‌رکه‌سیکیش به‌بیّ به‌لگه‌ شتی‌ک زیاد بکات له‌دیندا نه‌هی لیّ ده‌کریته و سه‌رزه‌نشتی ده‌کریته).

ئیبین تیمیه (رحمه‌ الله) وتویه‌تی<sup>(۹۷)</sup>: (سه‌لاواتدان له‌سه‌ر پیغه‌مبه‌ر ﷺ یه‌کیکه له‌ دوعا‌کان (نزاکان).... وه سوننه‌ته دوعا به‌ شاراوه بیته مه‌گه‌ر هۆکاریک هه‌بیته بۆ ئه‌وه‌ی ئاشکرا بکریته، وه خوا‌ی

۹۶- مجموع الفتاوی الفقهیه الکبری للهیتمی: ج ۱، ص ۳۱۳.

۹۷- مجموع الفتاوی ابن تیمیه: ج ۲۲، ص ۲۷۴.

پهروه دگار دهفر موویت: ﴿ اَدْعُوا رَبَّكُمْ تَضَرُّعًا وَخُفْيَةً إِنَّهُ لَا يُحِبُّ

الْمُعْتَدِينَ ﴿٥٥﴾ [الأعراف: ٥٥].

واته: ﴿دوعا و نزاكانتان لای خوا بکهن ب زهلیلی و به نهینی،

بیگومان خوا دهست دریزی کارانی خوش ناویت﴾

ههروهها دهفر موویت: ﴿ اِذْ نَادَى رَبَّهُ نِدَاءً خَفِيًّا ﴿٢﴾ [مریم: ٣].

واته: ﴿له کاتیکدا پارایهوه له پهروه دگاری به نهینی و پهنامهکی﴾.

ههروهها دهفر موویت: ﴿ وَاذْكُرْ رَبَّكَ فِي نَفْسِكَ تَضَرُّعًا وَخِيفَةً وَدُونَ الْجَهْرِ

مِنَ الْقَوْلِ بِالْغُدُوِّ وَالْآصَالِ وَلَا تَكُنْ مِنَ الْغَافِلِينَ ﴿٢٠٥﴾ [الأعراف: ٢٠٥].

واته: ﴿له (دل) و دهرونندا یادی پهروه دگارت بکه به پارانهوه و

ترس و بیمهوه به بی نهوهی دهنگ بهرزبکهپتهوه له بهره بهیانی و

دهمی نیوار اندا وه له بی ناگایان مهبه﴾.

\*\*\*\*\*

## بهشی سئیهم

### چۆنیهتی قامهتکردن و حوکمه کانی

چوار بابته لهخۆ دهگریت:

بابتهی یهکهه: پیناسهی قامهت (له زمانهوانیدا و لهشهر عدا)

بابتهی دووهه: حوکمی قامهت

بابتهی سئیهه: چۆنیهتی قامهتکردن و شیوازی وتنهکهی

بابتهی چوارهه: سوننهتهکانی قامهتکردن.

\*\*\*\*\*

## بابهتی یه‌که‌م

### پیناسه‌ی قامهت:

قامهت له زمانه‌وانیدا<sup>(۹۸)</sup>: مصدری (أَقَامَ) یه، واته ههستان به ئه‌نجامدانی کارێک ئه‌گهر ئه‌و شته (کاره‌) ی کرد ئه‌وا به‌راگیراوی ده‌مینیته‌وه، وه چه‌ند واتایه‌کی هه‌یه له‌وانه (الْإِسْتِقْرَارُ، وَالْإِظْهَارُ، وَالنَّدَاءُ، واته: جی‌گیربوون، ئاشکراکردن، بانگکردن).

هه‌روه‌ها قامهت له‌ئه‌صلدا مصدری (أَقَامَ) راوه‌ستانه و حه‌قیقه‌ته‌که‌ی: راوه‌ستانی که‌سیکی دانیشتوو یان راوه‌ستانی که‌سیک که‌ راکشایی، ئه‌گهر بانگیژ وشه‌کانی قامهتی وت، ئه‌وا ئه‌وانه‌ی دانیشتوون هه‌لده‌ستن و، دانیشتیان ته‌واو ده‌بیته<sup>(۹۹)</sup>.

وه قامهت به‌واتای چاوه‌روانی بو ئه‌نجامدانی کارێک دیت که قامهت کرا چاوه‌روانی ته‌واو ده‌بیته.

قامهت له‌ رووی شه‌رعه‌وه: به‌ندایه‌تی کردنیکی خودایه بو هه‌ستان بو نوێژ و به‌جی گه‌یاندنی به‌ چه‌ند ویرد و زیکرێکی تایبهت کراو<sup>(۱۰۰)</sup>، وه زانایان به‌چه‌ند شیوه‌یه‌ک پیناسه‌یان کردووه و، وتویانه:

● راگه‌یاندنه بو هه‌ستان بو ئه‌وکاره، واته: بو هه‌ستان بو نوێژ به‌ چه‌ند ویرد و زیکرێکی تایبهت کراو<sup>(۱۰۱)</sup>.

۹۸- لسان العرب، والمصباح المنیر، والممتع: (۳۵-۳۶).

۹۹- السنن الکبری للبیهقی: ج ۱، ص ۲۳۰.

۱۰۰- صحیح فقه السنة وأدلته وتوضیح مذاهب الأئمة: ص ۲۷۰.

- بریتیه له چند ویردیکی تاییهت بو ههستاندنی ئامادهبووان بو نوێژ (۱۰۲).

\*\*\*\*\*

## بابهتی دووهم

### حوکمی قامهتکردن:

قامهتیش ههروهکو لهباسی حوکمی بانگداندا باسمان کردوو، به ههمان شیوهی بانگدان (فهززی کیفائیه) بو ههه پینج نوێژه فهززهکه، جا ئهگهر نوێژهکه کاتی خوی هاتبیت یاخود بهسهه چووبیت (۱۰۳)، به بهلگهی ئهو فهموودهی پیغه مبهه ﷺ که فهرموویهتی: (( مَا مِنْ ثَلَاثَةٍ فِي قَرْيَةٍ لَا يُؤَدُّنُ وَلَا تُقَامُ فِيهِمُ الصَّلَاةُ إِلَّا اسْتَحْوَذَ عَلَيْهِمُ الشَّيْطَانُ )) (۱۰۴)، واته: (( هِيْج سَيِّ كَهْسَيِّك نَبِيْه له دَبِيْه كدا

۱۰۱- السنن الكبرى للبيهقي: ج ۱، ص ۲۳۰.

۱۰۲- فقه العبادات على المذهب الحنفي: ج ۱، ص ۷۴.

۱۰۳- منهاج المسلم كتاب عقائد وآداب وأخلاق وعبادات ومعاملات: ص ۱۸۸.

۱۰۴- أخرجه أبو داود: (۵۴۷)، والنسائي: (۸۳۸)، (۸۴۷)، وحسنه الألباني من المعاصرين في الثمر

المستطاب: ص ۱۱۷.

بانگ و نوژیان له ناودا نه‌نجام نه‌درییت و شهیتان به‌سه‌ریاندا زال نه‌بووبییت)).

وه نه‌و وتهی انس رضی‌الله‌عنه که وتوویهتی: (( **أَمْرٌ بِاللَّيْلِ أَنْ يَشْفَعَ الْأَذَانَ وَأَنْ يُوتَرَ الْإِقَامَةَ**))<sup>(۱۰۵)</sup>، واته: ((**فهرمان به‌بیلال کرا که بانگ به‌جوت (دوو دوو) بلییت وه قامهت به‌تاک (یهک یهک) بلییت**)).

هه‌روه‌ها نه‌و فه‌رمووده‌ی پیغهمبهر رضی‌الله‌عنه: (( **إِذَا أَنْتُمْ خَرَجْتُمْ فَأَذِّنَا ثُمَّ أَقِيمَا ثُمَّ لِيَوْمِكُمْ أَكْبَرُكُمْ**))<sup>(۱۰۶)</sup>، واته: ((**نه‌گهر نه‌و دوانه‌تان چوونه ده‌روه بانگ بدن و قامهت بکن پاشان با گه‌وره‌ترینیشتان پیشنوژییتان بو بکات**)).

**حوکمی قامهت هه‌روه‌کو حوکمی بانگ وایه که پیشتتر باسمان کرد و، نه‌م چند خاله‌مان بو زیاد کردوه:**

۱- ده‌بییت قامهت به‌خیرایی بکرییت له‌گهل نه‌وه‌شدا حقی ته‌واوی پیته‌کانی بدرییت، نه‌ک نه‌وه‌نده په‌له‌بییت ماناکه‌ی بگورییت یان پیته‌کانی بگورییت، وه هه‌ر رسته‌یه‌کی به‌ده‌نگیک بوترییت و، رسته‌که‌ی دواتر به‌ده‌نگیکی تر<sup>(۱۰۷)</sup>.

۱۰۵- أخرجه البخاري: (۵۷۱)، (۶۰۲).

۱۰۶- أخرجه البخاري: (۵۹۷)، (۶۳۰).

۱۰۷- موسوعة الفقه الإسلامي والقضايا المعاصرة: ج ۱، ص ۶۱۵.



٢- ئەگەر بانگبێژ بانگی دا و قامهتی کرد، سوننهته نوێژخوینان ئەوهی بانگبێژ دهیئیت له بانگ و قامهت له دوايهوه بیلینهوه، ئەمەش له سوننهتدا هاتوو، ههروهك پێشتریش باسمانکرد<sup>(١٠٨)</sup>.

٣- قامهت ریگهی پی دراوه بو بانگهوازکردن بو ههستان بو نوێژ، بویه دهبیئت دهنگ بلند (بهرز) بکریتهوه له بانگ و قامهتدا بو ئەوهی خهلكی بزانی و بهئاگا ببنهوه و بین بو ئەنجامدانی نوێژهکهیان<sup>(١٠٩)</sup>.

٤- نابییت قامهت بکریت مهگەر به فرمانی ئیمامهکه نهبیئت، ههروهکو چون بیلال رضی اللہ عنہ قامهتی نهدهکرد ههتا پیغمبهر صلی اللہ علیہ و آله و سلم دهردهکهوت، وه ئەگەر زور دواکهوتایه دهیانوت: ((الصَّلَاةَ، يَا رَسُولَ اللَّهِ))<sup>(١١٠)</sup>، واته: ((ئهی پیغمبهر صلی اللہ علیہ و آله و سلم کاتی نوێژه)).

\*\*\*\*\*

١٠٨- موسوعة الفقه الإسلامي والقضايا المعاصرة: ج ١، ص ٦١٧.

١٠٩- موسوعة الفقه الإسلامي: ج ٢، ص ٣٩٤.

١١٠- أخرجه البخاري: (١٣٧)، (١٣٩).

## بابهتی سییه م

چونیه تی قامهت کردن و شیوازی وتنه که ی (۱۱۱):

قامهت به چه ند شیوازیک دابه زیوه بومان، نیمه ش باسی نهو شیوازه یان ده که ین که رای راجحی زانایانی له سه ره (۱۱۲):

قامهت (یازده) رسته یه (۱۱۳)، نهویش قامهتی بیلاله رضی الله عنه له ژیر دهستی پیغهمبهر رضی الله عنه بهو شیوه یه قامهتی کردووه له سه فهر و له ناو شاردا که بهم شیوه یه (۱۱۴):

- 
- ۱۱۱- قامهت به (سی) شیواز دابه زیوه، وه پیشتر له سه ره وه باسی نهو شیوازه مان کرد که رای راجحی زانایانی له سه ره، نیسته ش باسی شیوازه کانی تری ده که ین که زانایان را جیایان هه یه له سه ری:
- أ - قامهت (حه فده) رسته یه، نهویش قامهتی نه بو محذوره یه رضی الله عنه. أخرجه أحمد: (۱۵۳۸۱)، الترمذی: (۱۹۲)، وحسنه الألبانی من المعاصرين في الثمر المستطاب: ۱۲۰.
- ب- قامهت (ده) رسته یه، که رسته ی (قَدْ قَامَتِ الصَّلَاةُ) یه ک جار دهوتریت له قامهت دا. المدونة الكبرى للإمام مالك: (۵۸\۱)، وموسوعة الفقه الإسلامي والقضايا المعاصرة: ج ۱، ص ۶۱۵.
- ۱۱۲- موسوعة الفقه الإسلامي: ج ۲، ص ۴۰۲.
- ۱۱۳- فتح الباري لابن حجر: (۸۴\۲)، الثمر المستطاب: (۲۰۹\۱).
- ۱۱۴- موسوعة الفقه الإسلامي: ج ۲، ص ۴۰۲.

((اللهُ أَكْبَرُ ١ ، اللهُ أَكْبَرُ ٢ ،

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ ٣ ،

أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللهِ ٤ ،

حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ ٥ ،

حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ ٦ ،

قَدْ قَامَتِ الصَّلَاةُ ٧ ، قَدْ قَامَتِ الصَّلَاةُ ٨ ،

اللهُ أَكْبَرُ ٩ ، اللهُ أَكْبَرُ ١٠ ،

لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ ١١))<sup>(١١٥)</sup>.

\*\*\*\*\*

## بابهتی چوارهم

### سوننهته کانی قامهتکردن:

سوننهته کانی قامهت ههمان سوننهته کانی بانگه، له گهله نهم چهند خالهی تردا:

١- سوننهته بانگبیز و قامهت کار دانیشتووی نهو شاره یاخود نهو گهره که بیته.

٢- دوعاکردن له دواي بانگدان که باشترین کاته بو گیرابوونی دوعا، ههروهکو ئیمامی ترمذی (رحمه الله) به ئیسنادیکی حهسهن گیراویهتهوه که پیغه مبهه ﷺ فهرموویهتی: ((إِنَّ الدُّعَاءَ لَا يَرُدُّ بَيْنَ الْأَذَانِ وَالْإِقَامَةِ، فَادْعُوا))<sup>(١١٦)</sup>، واته: ((بپارینهوه، بیگومان دوعا(نزا) له نیوان بانگ و قامهتدا رهه ناکریتهوه)).

٣- سوننهته بانگ و قامهتی له لایهن یهک کهسهوه بوترین، وه ئیمام له پیشتره که به بریاری نهو قامهت بکریت، نابیت بانگبیز قامهت بکات مهگهر به ئامازه یان سهیرکردنی یاخود ههستانی ئیمام نه بیت<sup>(١١٧)</sup>.

\*\*\*\*\*

١١٦- أخرجه أحمد: (١٢٥٨٤)، الترمذی: (١٩٦)، (٢١٢)، وصححه الألبانی من المعاصرين في صحيح

الترمذی: (٢٨٤٣).

١١٧- الموسوعة الفقهية: ج ١، ص ٨٦.

## بهشى چوارهم

ناوو ژيانى بانگبېژه كانى پيغهمبەر ﷺ، تايبهتمه ندى و هه ندىك له

هه لهى بانگبېژان:

سى بابته له خو ده گريت:

بابتهى يه كه م: تايبهتمه ندىى بانگبېژان

بابتهى دووهم: ناوو ژيانى بانگبېژه كانى پيغهمبەر ﷺ

بابتهى سنيهم: هه ندىك له هه لهى بانگبېژان

\*\*\*\*\*

## بابهتی يه كه م

### تايه تمهندي بانگبيران:

١- **نييهت پاكى:** نييهت گرنگترين شتيكه كه پيوسته بو ئه نجامداني ههموو كارئك ئه ویش دهبيت (به دل بوتريت) واته: شوينه كه ي دلّه نهك به زمان (لفظ)، وه پيغهمبهر ﷺ فهرموويه تي: ((إِنَّمَا الْأَعْمَالُ بِالنِّيَّاتِ))<sup>(١١٨)</sup>، واته: ((به راستي ههموو كارئك دهبيت نييهتي له گه لدا بيت))، بويه پيوسته بانگبيران به دل نييهتي ههبيت كه بانگ ده دات و، خوي يه كلايي بكاته وه بوخوا به ئيخلاصيكي تهواوه وه بانگ بدات نه وهك تووشتي ريا بييت كاتيكي له لايهن ههنديك كه سه وه مه دحو وه صفي دهكريت، چونكه ريا كرده وي مروّف دهر يته وه و مايه پووجي دهكات له دنيا و قيامه تدا.

٢- **پاكيه تي له كاتي بانگاندا:** سوننه ته بانگبيران ده ستنويزي ههبيت وه له شگران و جلوبه رگ پيس نه بيت، به لام نه گهر بانگي دا ده ستنويزي نه بوو نه وه بانگه كه ي تهواوه و هيچ كيشه يه كي نييه، له بهر نه وه ي پيغهمبهر ﷺ له ههموو كاتيكا يادي خوي كردوه<sup>(١١٩)</sup>.

٣- **دهبيت زانياري (عيلمى) ههبيت به كاته كاني بانگ:** بو نه وي بانگه كه له كاتي خويدا بيت و پيش و پاش به كاته كه ي نه كريت،

١١٨- أخرجه البخاري: (٢١١)، و مسلم: (٣١٥١٥).

١١٩- أخرجه مسلم: (٣٧٣)، وأبو داود: (١٨)، والترمذي: (٣٣٨١)، وابن ماجه: (٣٠٢).

ئەگەر کەسى نابینا بانگ بدات بانگە کەسى دروستە ئەگەر کەسێک هەبێت هەوآلی کاتە کەسى پێ بدات کە کاتى بانگ هاتوو (۱۲۰)، چونکە: ((كَانَ ابْنُ مَكْتُومٍ (وَهُوَ أَعْمَى) لَا يُؤَدِّنُ حَتَّى يُقَالَ لَهُ: أَصْبَحْتَ أَصْبَحْتَ)) (۱۲۱)، واتە: ((ئەبىن مەکتووم نابینا بوو بانگى نەدەدا هەتا پێى دەوترا "أَصْبَحْتَ أَصْبَحْتَ"، رۆژ بوو هەو رۆژ بوو هەو)) ئەوکات بانگى دەدا.

۴- دەبیت بانگبێژ دەنگى بەرز و بلند بێت لە بانگ و قامەتیشدا.. وه دەنگى خۆش بێت هەروەکو چۆن پێشتریش باسمان لێوه کرد، وهکو فەرمووده کەسى عبداللهى کورى زەيد کە پێغەمبەر ﷺ فەرموویەتى: ((أَلْقِهْ عَلَى بِلَالٍ، فَإِنَّهُ أُنْدَى مِنْكَ صَوْتًا)) (۱۲۲) أَي: أَبْعَدُ (۱۲۳)، واتە: ((بِرؤ بولای بیلال و فیری بکه با ئەو بانگە کە بلێت، چونکە ئەو دەنگى لە تۆ بەرز و خۆشتره)) ، واتە: دەنگى دوورتر دەروات.

\*\*\*\*\*

۱۲۰- فقه السنة وأدلته وتوضيح مذاهب الأئمة: ج ۱، ص ۲۸۱.

۱۲۱- أخرجه البخاري: (۵۸۵)، (۶۱۷).

۱۲۲- أخرجه البيهقي: (۱۷۰۸)، (۳۹۹ \ ۱)، تخريجه ببرنامج: (جوامع الكلم)، صحيح

۱۲۳- موسوعة الفقه الإسلامي والقضايا المعاصرة: ج ۱، ص ۶۰۳.

## بابهتی دووهم

### ناوو ژيانی بانگبیژه کانی پیغه مبهەر ﷺ:

ئەوانیش چوار بانگبیژ بوون:

دووانیان بانگبیژی مه دینه بوون، وه یهك دانه یان بانگبیژی قوباء بوو، وه یهك دانه شیان بانگبیژی مه ککه بوو:

۱- بیلالی حه به شی<sup>(۱۲۴)</sup>: ناوی (بیلالی کورپی ره باحی حه به شییه ﷺ)، گه نجیکی

ره ش پیست بوو، کاتیک موسولمان بوونی خوی راگه یاند بیباوه پان له سه ره خوا

په رستی ئەشکه نجه و ئازاریان ده دا، پاشان ئیمامی ئەبو بکر ﷺ به مه بله غیک

پاره کرپییه وه و ئازادی کرد، بیلال ﷺ یه کیک بوو له و حه وت که سه ی

له سه ره تا وه موسولمان بوونی خوی راگه یاند، وه موژده ی به هه شتی پیدراوه

له لایه ن پیغه مبه ره وه ﷺ، وه به شداری هه موو غه زاکانی کردووه، وه یه که م

بانگبیژی پیغه مبه ری خوا ﷺ بووه له مه دینه، پاش وه فاتی پیغه مبه ر ﷺ

چووه ته ولاتی شام بو جیهاد کردن، له سالی (۲۰) کۆچی له (داره ییا) وه فاتی

کردووه، هه روه ها (۴۴) فه رمووده ی له پیغه مبه ره وه ﷺ گێراوه ته وه.



۲- ابن أم مکتوم<sup>(۱۲۵)</sup>: لای مه‌دینه‌بیه‌کان ناوی ( عبداللهی کورپی أم مه‌کتومه رضی الله عنه )، به‌لام لای ئەهلی عیراق ده‌لین: (ناوی عه‌مری کورپی أم مه‌کتومه)، دووهم بانگبیزی پیغه‌مبهر رضی الله عنه بووه له‌مه‌دینه وه نابیناش بووه، پیغه‌مبهر رضی الله عنه له (۱۳) غه‌زادا کردویه‌تیه جینشین له‌مه‌دینه، به‌شداری جه‌نگی قادسیه‌ی کردوووه و گه‌راوه‌ته‌وه بو مه‌دینه و له‌وی وه‌فاتی کردوووه.

۳- ئەبو مه‌حذوره<sup>(۱۲۶)</sup>: ناوی (ئەوسی کورپی میعه‌ره‌یه به ئەبو مه‌حذوره ناسراوه رضی الله عنه)، لایکی ده‌نگخۆشی شاری مه‌ککه بووه، هه‌ر له‌مه‌ککه ماوه‌ته‌وه و کۆچی نه‌کردوووه بو مه‌دینه، کاتیک پیغه‌مبهر رضی الله عنه له جه‌مگی حونه‌ین ده‌گه‌ریته‌وه چاوی پیی ده‌که‌ویت و گوی بیستی ده‌نگی ده‌بیّت، پاشان بانگی فی‌ر ده‌کات و ده‌یکاته بانگبیزی شاری مه‌ککه، هه‌ر له‌شاری مه‌ککه له‌سالی (۵۹) کۆچی وه‌فاتی کردوووه.

۴- سه‌عدي قُرَظِي<sup>(۱۲۷)</sup>: ناوی (عَبْدُ الرَّحْمَنِ كورپی سَعْدِ كورپی عَمَّارِ كورپی سَعْدِ، مه‌ولای عه‌مما‌ری کورپی یاسر رضی الله عنه)، بانگبیزی مزگه‌وتی قوباو بووه له مه‌دینه.

۱۲۵- سیر أعلام النبلاء: (۱۱ / ۳۶۰-۳۶۵).

۱۲۶- سیر أعلام النبلاء: (۳ / ۱۱۷-۱۱۹).

۱۲۷- البداية والنهاية ط الفكر: (۳۲۱/۷).

● ئەبومحذورە که بەتەرجیع (واتە: گەرانەوه سەر هەردوو **شەهادەتەین**) بانگی دەدا وە قامەتی دوو دوو دەکرد، وە بیلال بەبێ تەرجیع بانگی دەدا وە قامەتی یەک یەک دەکرد، مەزەهەبی ئیمامی شافعی (رحمه الله) وە ئەهلی مەککە شوین بانگەکەهی ئەبومحذورە و قامەتی بیلال کەوتوون، وە ئیمامی ئەبو حەنیفە (رحمه الله) و خەلکی عێراق شوین بانگی بیلال و قامەتی ئەبومحذورە کەوتوون، هەروەها ئیمامی أحمد (رحمه الله) و فەرموودەزانان و خەلکی مەدینە شوین بانگ و قامەتی بیلال کەوتوون، بەلام ئیمامی مالیک (رحمه الله) پێچەوانەهی ئەو دوو شیوازەیه که بەدوو بارە کردنەوهی تەکبیر وە دوو دوو وتتی قامەت که دوو بارەهی ناکاتەوه<sup>(۱۲۸)</sup>، والله أعلم.

**ژیانی هەندیك له بانگیژ و قورئان خوینە بەناوبانگەکانی سەدهی بیستەم<sup>(۱۲۹)</sup>:**

پیشتر باسی فەزل و گەورەیی بانگدانمان کرد لەئیسلامدا، وە بانگیژانیش بەردەوام لەخزمەتی ئەم دینیەدا بوون و بەدەنگە خوش و بانگە پەوانەکانیان خزمەتیان بەم دینە کردووه هەر لەسەر دەمی پێغەمبەرەوه ﷺ هەتاکو ئیستاش، لەسەرەوه باسی ناوو ژیانی بانگیژەکانی پێغەمبەرمان کرد، ئیستاش باسی هەندیك له و قورئان خوینە بەناوبانگەهی ئەم

۱۲۸- زاد المعاد في هدي خير العباد: ج ۱، ص ۱۲۰.

۱۲۹- المصدر: البرنامج ويكيبيديا.

سه دانه ی کۆتایی ده کهین که هاوکات له گه ل ئه وه ی قورئان خوین بوون له هه مان کاتیشدا بانگیژیشیان کردوو و به دهنگه خوشه کانیان خزمه تیان کردوو .

### ۱- القارئ شیخ مصطفی إسماعیل (رحمه الله):

ناوی (مصطفی إسماعیله)، شیخ مصطفی له (۱۷|یونیوی|۱۹۰۵ زاینی) له گوندی (متین غزال) سه ره به قه زای (طنطا) ی سه ره به پارێزگای (الغریبه) ولاتی مصر له دایک بووه، له ناو خانه واده یه کی ئاین په روه ردا ژیاوه، ته مه نی له (۱۲) سال تیپه پری نه کردوو هه موو قورئانی له بهر کردوو، (۳۰) سی جار هه موو قورئانی له لای مامۆستا که ی ( شیخ إدريس فاخر) دووباره کردوو ته وه، هه روه ها (قیرائاتی عه شه ره ی) لای (شیخ إدريس فاخر) ته واو کردوو هیشتا ته مه نی (۱۶) سالی ته واو نه کردوو، وه یه که م که س بووه ته سجیلی قورئانی کردوو بۆ که نالی مصریه، له به ناو بانگترین قورئان خوینه کانی ولاتانی ئیسلامی بووه، خزمه تیکی گه وره ی به قورئان و دینی ئیسلام کردوو، وه چه ندین دهنگی تۆمارکراوی بانگ و قورئانیشی هه یه .

له به ره به یانی پۆژی هه یینی له (۲۶|دیسیمبه ری|۱۹۷۸ ی زاینی) وه فاتی کردوو، وه له پۆژی یه که شه ممه دا له (۲۸|دیسیمبه ری|۱۹۷۸ ی زاینی) له ناو مزگه وته که ی خۆیدا که خانوه که شی له ناو مزگه وته که دا بوو به خاک

سپیدرا له و گوندهی که لئی له‌دایک بووه، خوی پهره‌ردگار له‌ویش و ئیمه‌ش خوش بیّت.

## ۲- القارئ شیخ محمد صدیق مه‌نشاوی (رحمه‌الله):

ناوی ته‌واوی (محمد صدیق تایب مه‌نشاوییه)، شیخ محمد له (۲۰) یه‌نایه‌ری سالی ۱۹۲۰ زاینی) له‌گوندی (البواریک) سه‌ربه‌قه‌زای (المنشاة) سه‌ر به‌پاریژگای (سوهاج) ولاتی مصر له‌دایک بووه، له‌ته‌مه‌نی (۸) سالی‌دا هه‌موو قورئانی له‌به‌رکردوو، له‌ناو خیزانیکی ئاین پهره‌ردا ژیاوه، هه‌روه‌ها شیخ صدیقی باوکی و شیخ تایبی باپیری وه شیخ محمودی برایشی که‌له‌م کۆتاییانه‌دا وه‌فاتی کرد قورئان خوین بوون، شیخ محمد له به‌ناوبانگترین قورئان خوینه‌کانی ولاتانی ئیسلامی بووه، خزمه‌تیکی گه‌وره‌ی به‌ قورئان و دینی ئیسلام کردوو، وه چه‌ندین ده‌نگی تۆمارکراوی بانگ و قورئانیشی هه‌یه.

له‌سالی (۱۹۶۶) زاینیدا توشی نه‌خۆشی بوو، وه له پۆژی هه‌ینیدا له (۲۰|یونیوی|۱۹۶۹ی زاینیدا) وه‌فاتی کردوو، خوی پهره‌ردگار له‌ویش و ئیمه‌ش خوش بیّت.

### ۳- القارئ شيخ عبد الباسط عبد الصمد (رحمه الله):

ناوى ته واوى (ئەبو طارق عبد الباسط محمد عبد الصمد) ه ، شيخ عبد الباسط له سالى (۱۹۲۷ زاینی) له گوندى (المرازة) سه ربه قه زای (أرمنت) سه ربه پاريزگای (قنا) له ولاتی مصر له دايك بووه ، شيخ عبد الباسط به ئەسل كورده وه شيخ عبد الصمدى باپیری له كوردستانی عیراق ژیاوه دواتر كوچى كردووه بو ولاتی مصر له وى نيشته جى بووه ، كاتيك شيخ عبد الباسط ته مهنى گه شتووه ته (۶) سالان له گه له هردوو براگه وره كهيدا (مه حمود و عبدالحميد) دهستى كردوه به له بهر كردنى قورئان له لای (شيخ ئەمير) له گونده كهى خوياندا ، ته مهنى نه گه شتووه ته (۱۰) سالان هه موو قورئانى له بهر كردووه ، وه له ماله كهى خوياندا زانسته شه رعيه كانيان خويندووه “ چونكه شيخ عبد الصمدى باپیری هه موو قورئانى له بهر بووه و ته جویدیكى باشیشى زانیوه ، دواتر شيخ عبد الباسط دهستی كردووه به دهرس ووتنه وهى قورئان و خولى فيربوونى قورئانى كردووه ته وه له ناو مصردا و قوتابخانهى تاييهت به خوى هه بووه ، له به ناوبانگترین قورئان خوینه كانى ولاتانى ئىسلامى و به تاييهت ولاتى مصر بووه ، له پيگهى دهنگيه وه خزمه تىكى گه ورهى به قورئان و دینی ئىسلام كردووه و چه ندين كه سيش بوھۆى دهنگيه وه موسولمان بوون ، وه چه ندين دهنگى تۆماركراوى و بانگ و قورئانىشى تۆماركراوه به چه ندين شيوازی

جیاوان، وه تائیستاش دهنگه خوش و زیپینه کهی به تو مارکراوی ماوه ته وه و خه لکی سوودی لی وهرده گرن، هه تا زۆریک له بانگبیژان تهقلیدی دهنگی ده که نه وه له بانگاندا.

له پۆژی چوارشه ممه له بهرواری (۳۰ | کانونی یه که می | ۱۹۸۸ زاینی) شیخ عبد الباسط به هۆی نه خوشیه وه له جگهریدا وهفاتی کردو گه پایه وه بهرباره گای خوی پهروهردگار، وهفاتی شیخ عبد الباسط بووه برینیکی سهخت و به ئازار له سهردلی موسولمانان، خوی پهروهردگار له ویش و ئیمهش خوش بیته.

• وه له مه سهرده مهی ئیستاشماندا چهن دین بانگبیژی دهنگ خوش و به توانامان ههیه له ولاتانی ئیسلامیدا و ههروهها له کوردستانی عیراقیشدا دهنگیان ده بیستریته و بانگبیژی ده کهن و خزمهت به م دینه پاک و پیروژه ده کهن و خه لکی فیری چۆنیهتی بانگان ده کهن، خوی پهروهردگار دل و دهرونی بانگبیژه کانمان پاک بکاته وه بوخزمهتی ئەم دینه پاک و راسته، ئامین.

\*\*\*\*\*

## بابهتی سنیهام

### ههندیك له ههلهی بانگبیژان:

ههندیك له بانگبیژان دهكهونه ههلهوه ههروهها ههندیکیان سه ریچی دهکن له بانگهکانیاندایه زیاد و کهمکردن له بانگدا بههوی نهزانی و نهخویندهوارییانهوه و، ههندیك جار بههوی ئیجتیهادکردن بهبی عیلم بههویای ئهوهی پاداشتی زیاتر وهرگرن ئهجامیان داوه، وه ههندیك لهوهلهانه تازهن و لهم کو تاییهاندا داهینراون و، ههندیکی تریان هه لهکونهوه ئهجام دراون، ئهم ههلهانهش بههوی نهخوینهوارییهوه ئهجام دادرین.

### لهوه ههلهانهش که بانگبیژان ئهجامی دهدهن:

۱- زور دریزکردنهوهی بانگهکه وهکو گورانی وتن.

شیخ علی محفوظ (رحمه الله) لهکتیبهکهیدا بهناوی (الإبداع فی مضارّ الإبتداع)<sup>(۱۳۰)</sup> وتوویهتی: "لهو بیدعه مهکرووهانهش کهدانراوه، ئاواز دانانه که بانگهکه وهکو گورانی وتنی لی دیت و، وا دهکات چو نییهتی وشهکانی بانگهکه بگوریت به جوولهی زیاده و وهستانی نادرست کهموکوری لهپیتهکانی بانگدا دروست دهکات بو ئهوهی ئاوازی بانگهکه تیک نهچیت و پاریزگاری لهئاوازی بانگهکه بکات".

وه ئىمامى بوخارى (رحمه الله) (۱۳۱) ئهوهى خستوهته پروو كه:  
 "عومهرى كورى عبدالعزيز (رحمه الله) به بانگبىژىكى وت: يان  
 بانگانىكى ئاسان بانگ بده، يان بانگ مهده، وه ئيين حجر (رحمه الله)  
 وتوويهتى: ئهوهى ئاشكرايه لهم قسهيهيدا ئهويه كه ترساوه لهوهى  
 ئاواز بخاته ناو بانگهكهيهوه و خشوعى نه ميينيت).

وه شيخ عبدالله جبرين (رحمه الله) (۱۳۲) وتوويهتى: (تطريب و تلحين و  
 برىتبيه لهدهنگ تيز كردن و دووباره بوونهوهى دهنگ و پچرانى  
 دهنگ، ههتا ههنديك جار بههوى زورى ئاواز و دهنگهكهوه  
 بانگهكهى وهكو گورانى لى ديت، ئهمهش مهكروهه، راسته دهنگ  
 خوشى داواكراوه بو بانگان لهئيسلامدا بهلام نابيت بگاته رادهى  
 ئهوهى لهعادهت و شىوازى بانگ دهر بچيت).

وه ههنديك لهبانگبىژان ئهوهنده گرنكى بهئاوازى بانگهكانيان ددهن  
 ههتا واى لى ديت ئاگان لهمانا و چوئيهتى بانگهكه ناميينيت، يان  
 ههنديك كات ئاوازيكى خوش بهكار ديينيت وه دهستخوشى لى دهكرىت  
 و دهوترىت چهند دهنگى خوشه، يان بهههر شىوازيكى تر؛ ئهوهندهى  
 تر ببرى دهچيته لاي ئاوازهكه تا خوشترى بكات، وه بانگيش بو  
 ئهوهنبيه بهلكو بو ئاگادار كردنهوهى خهلكيه بو هاتن و ئاماده بوون  
 بو نويزه فهرزهكان.

۱۳۱- فتح الباري: (۲ / ۸۷ - ۸۸).

۱۳۲- من سؤال وجه إليه في درس من دروس شبرا: (ربيع الآخر ۱۴۱۴هـ).



## ۲- ههلهی زمانهوانی له بانگدا:

ئهم جوړه ههلهیهش بریتیه لهو ههلهیهی بانگیژان دهیکمن که گور انکاریه لهوتنی وشهکانی بانگدا، که بهوتنی پیتیک لهبری پیتیکی تر، یان دریزکردنهویهک که لهبنهردتا نهو شوینه شوینی دریزکردنهوه نییه، یاخود زیادهروی له دریزکردنهوهدا لهشوینی دریزکردنهوهی ئاسایی، لهوهلهانهشی دهیانبیستین:

أ- دریزکردنهوهی ههمزهی (الله) که بهو دریزکردنهوهیه دهگوریت بو رستهی پرسیری وهکو وایه بلئی (هَلِ اللهُ أَكْبَرُ؟) ئایا خودا گهوریه؟ ئهمهش ههلهیه و نابیت بهو شیویه بوتریت.

ب- دریزکردنهوهی پیتی (باء) له وشهی (أَكْبَر) که دهوتریت (أَكْبَار) له بنهردتا (أَكْبَر) صیغهی (أَفْعَلِ التَّفْضِيلَةَ) واتای ئهویه که (خوا له ههموو شتیک گهورهتره)، گهر بکریت به (بَار) که بهمانای دههول و تپل دیت، بهمهش ماناکهی دهگوریت.

ج- دریزکردنهوهی ههمزهی (أَشْهَدُ) که دهوتریت (أَشْهَدُ) بهو شیویهش رستهکه دهگوریت بو رستهیهکی پرسیری وهک وایه بلئی (أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ؟) واته: "شایهتی بدهم که خوا تاکو تنههایه؟"، ئهمهش دروست نییه له بانگدا.

د- در یژکردنه‌وی ضهممه (بؤری) (أَشْهَدُ) که ده‌کریت به (أَشْهَدُوا) گهر بهم شیوه‌یه‌ش بکریت ماناکی تیک ده‌چیت و رسته‌که له هه‌والدانه‌وه ده‌گوریت بؤ فهرمانیکی رابردوو.

ه- شه‌ده‌دارکردنی نوونی (أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ) ده‌کریت به (أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ) که له بنه‌ره‌تدا خوی سکونداره ئه‌و نوونه (أَنْ) بهم شیوه‌یه‌یه.

و- فه‌تده‌دارکردنی (لام) له رسته‌ی (أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ) له‌کاتیکدا خوی (ضهممه‌یه) و (رَسُولُ) ده‌بیته‌ خه‌به‌ری (أَنَّ) به‌و شیوه‌یه‌ش ماناکی تیک ده‌چیت، ئه‌م هه‌له‌یه‌ش له‌لایهن زوریک له بانگبیزانه‌وه ده‌کریت به هوی نه‌خوینه‌واریه‌وه.

ز- نه‌وتنی (هه‌اء)ی وشه‌ی (أَشْهَدُ) ده‌وتریت (أَشْدُ) ئه‌مه‌ش به‌هه‌مان شیوه‌یه‌یه.

ح- ته‌نوین و ضهممه‌دارکردنی (دال) له وشه‌ی (مُحَمَّدًا) دا که ده‌وتریت (مُحَمَّدٌ) ئه‌مه‌ش هه‌له‌یه‌کی تره.

گ- نه‌وتنی (الحاء) له وشه‌ی (الْفَلَاحِ) دا ده‌وتریت (الْفَلَاحِ) دووباره ئه‌مه‌ش هه‌له‌یه‌یه.

ی- گورینی (کاف) به (گاف) له وشه‌ی (أَكْبَرُ) دا ئه‌مه‌ش هه‌له‌یه‌یه.

ک- دهر نه خستنی (الهاء) له وشه ی (الله) دا و دهمجکردنی به (واو) ئەوکات رسته که ده بیته (اللاؤ اکبر).

ل- گۆرینی (هاء) ی (لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ) بۆ (لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ)، ئەمەش بە هەمان شیوه هەلهیه کی تره.

۳- سه رنج نهدانی بانگبیزان له کاتی بانگداندا بۆیه هه ندیک کات له کاتی دیاریکراوی خوی زوتر یان درهنگتر بانگ دهدات، به تاییهتی له مانگی ره مزاندا.

۴- زیاده ی سه لاواتدان له سه ر پیغمبهر ﷺ و دو عاکردن بۆ هه ندیک له هاوه لانی پیغمبهر ﷺ له لایه ن بانگبیزانه وه له دوای بانگ به دهنگی بهرز.

۵- زیاده ی وشه ی (أَشْهَدُ أَنْ عَلَيَّا وَلِيُّ اللَّهِ).

ئهم رسته یه له لایه ن شیعەکانه وه زیاد ده کریت بۆ بانگ، وه هیچ ئەسلیکی نیه.

شیخ عبدالله جبرین (رحمه الله) وتوویهتی: وتنی ئەم رسته یه له بانگدا ده بیته هوی به تالبوونه وه ی بانگه که، چونکه زیاده یه که له بانگدا نه بووه و نییه ئەمەش ده بیته دا هینان و ده رچوونه له دین.

۶- هه ندیک له بانگبیزان به هوی نه زانین و نه خوینده وار ییه وه کاتیک بی دستنویژییه کی بچووک رووده ات لێیان له کاتی بانگدا، بانگه که

دهبرن و مایکه که بهجی دههیلن لهکاتیکدا بانگ بهرووداوی بچووک  
یان بی دستنویژی بچووک بهتال نابیتهوه و بانگه که تهواوه و  
پیویسته تهواو بکریت.

\*\*\*\*\*

## بهشی پینجهم

حوکمی بانگ و قامهت بۆ ههر دوو جهژنهکه و، جهمعی نیوان دوو  
 نویژ و، پاره وهرگرتن لهسهه بانگدان:  
 شهش بابته لهخۆ دهگریت:

بابهتی یهکهه: حوکمی بانگ و قامهت بۆ ههر دوو جهژنهکه

بابهتی دووهه: بانگ و قامهت بۆ جهمع کردن (کۆکردنهوهی) دوو  
 نویژ

بابهتی سییهه: پاره وهرگرتن له سهه بانگدان

بابهتی چوارهه: چوونهدهر هوه له مزگهوت دواى بانگ

بابهتی پینجهه: بانگی یهکهه بۆ نویژی جومهه

بابهتی شهشهه: بانگدان و قامهت کردن بهگویی منداآدا

\*\*\*\*\*

## بابهتی یه کهم

### حوکمی بانگ و قامهت بو هردوو جهژنه که:

عادل بن یوسف العزازی (رحمه الله) <sup>(۱۳۳)</sup> وتوویهتی: له صحیحی بوخاری و موسلیم دا سابت بووه له نیین عباس و جابره وه (رضی الله عنهما) که وتوویانه: (( لَمْ يَكُنْ يُؤَدُّنْ يَوْمَ الْفِطْرِ وَلَا يَوْمَ الْأَضْحَى )) <sup>(۱۳۴)</sup>، واته: ((بانگ نه دراوه بو هیچ کام له نویژی جهژنی رهمهزان و جهژنی قوربان)).

له ریوایهتیکی نیامی موسلیم دا هاتوو که عطاء (رحمه الله) وتوویهتی: جابر رضی الله عنه ههوالی پی دام که: ((أَنَّ لَا أَذَانَ لِصَلَاةِ يَوْمِ الْفِطْرِ حِينَ يَخْرُجُ الْإِمَامُ، وَلَا بَعْدَ مَا يَخْرُجُ وَلَا إِقَامَةً وَلَا نِدَاءً وَلَا شَيْءًا، لَا نِدَاءً يَوْمَئِذٍ وَلَا إِقَامَةً)) أخرجه مسلم، واته: ((بانگدان نییه بو نویژی جهژنی رهمهزان کاتیک نیام دهچیته دهره وه و دواي چوونه دهره وهشی نه قامهت و نه بانگهواز و نه هیچ شتیکی تریش نییه، لهوکاته دا بانگ و قامهت نییه)).

ئهم فهرموودانه بهلگهن له سهر نه بوونی بانگ و قامهت له هردوو جهژنه که دا.

۱۳۳- تمام المنة في فقه الكتاب وصحيح السنة: ج ۱، ص ۴۲.

۱۳۴- أخرجه البخاري: (۹۶۰)، ومسلم: (۸۸۶).

ههروهها ئیبن قهیم (رحمه الله) <sup>(۱۳۵)</sup> وتوویهتی: "کانتیک پیغمبر ﷺ له نوپژ تهواو بوایه بهبی بانگ و قامهت نوپژه کهی دهکرد، ههروهها رستهی (الصَّلَاةُ جَامِعَةٌ) نهدهوترا، وه سوننهته هیچ کامیان نهوترین).

\*\*\*\*\*

### بابهتی دووهم

**بانگ و قامهت بۆ جمع کردن (کۆکردنهوه) ی دوو نوپژ (۱۳۶):**

لهسه رپای بههیزی ههریهک له (مالکییهکان و شافعییهکان و ههنبهلییهکان (رحمهم الله)) لهکاتی کۆکردنهوهی نوپژدا لهسه فهدا بیته یاخود لهشوینی نیشتهجی بووندا قامهتکردن بۆ ههریهک له دوو نوپژه که سوننهته، بهلام بۆ بانگدان راجیاییان ههیه، وه بههیزترینیان رپای شافعییهکان و ههنبهلییهکان و ئیبن ههزمه که دهلیین: تهنها یهک بانگ دهدریته جا

۱۳۵- زاد المعاد: (۱ | ۴۴۲).

۱۳۶- الإشراف علی مذهب العلماء لابن منذر: (۳۱۰\۳)، أحكام الأذان والإقامة: ص ۳۲۶-۳۲۷،

الموسوعة الفقهية الكويتية: (۲ | ۳۷۰).

کۆکردنه‌وه و پيشخستن (جمع التقدیم) بیت یاخود کۆکردنه‌وه و دواخستن (جمع التأخیر) بیت جیاوازی نیه.

وه له‌به‌لگه‌کانیشیان:

" جابری کوری عبدالله رضی الله عنه له حه‌جی ئیسلامدا وتووێهتی: پیغه‌مبهر صلی الله علیه و آله رۆشت بۆ شوینی وتاردانه‌که‌ی له‌عه‌ره‌فه، وتاری یه‌که‌می بۆ خه‌لکی دا پاشان بیلال بانگی دا، دواتر پیغه‌مبهر صلی الله علیه و آله وتاری دووه‌می دا و ته‌واوبوو له وتاردان، پاشان بیلال قامهتی کرد و نوێژی نیوه‌رۆیان کرد، پاشان بیلال قامهتی کرده‌وه و نوێژی عه‌سریان کرد (۱۳۷)." .

وه ئه‌بو سعیدی خودری رضی الله عنه وتووێهتی: له‌رۆژی خه‌نده‌قدا لێپرسینه‌وه‌مان له‌گه‌ڵ کرا ده‌باره‌ی نوێژ هه‌تا دوا‌ی مه‌غریب که هه‌وای توندی شه‌و لێی ده‌داین هه‌تا ته‌واو بووین، ئه‌م ئایه‌ته‌ش دابه‌زی له‌و باره‌یه‌وه خوای په‌روه‌ردگار فه‌رمووی: ﴿ وَكَفَى اللَّهُ

الْمُؤْمِنِينَ الْقِتَالَ وَكَانَ اللَّهُ قَوِيًّا عَزِيمًا ﴿٢٥﴾ [الأحزاب: ٢٥]، واته: ﴿ خَوَا ئیماندارانی پاراست له‌ جه‌نگ (به‌هۆی بای توند و فریشته‌وه کافرانی پرژ و بلاو کرد) وه خوا هه‌میشه به‌هیزی به‌ده‌سه‌لاته ﴾ .



پاشان پیغهمبەر ﷺ بیلالی بانگ کرد و فرمانی پی کرد قامهت بکات، بیلال قامهتی کرد پاشان نویژی نیوه‌رووی به جوانترین شیوه بو کردین، دواتر بیلال قامهتی کردهوه و پیغهمبەر ﷺ نویژی عهسری بو کردین، پاشان کاتی مه‌غریب هات بیلال قامهتی کرد و پیغهمبەر ﷺ نویژی مه‌غریبی بو کردین پاشان بیلال قامهتی کردهوه و پیغهمبەر ﷺ نویژی عیشای بو کردین، ئەمه پیش ئەوهی ئەم نایهته دابه‌زیت دهر باره‌ی نویژی ترس (صَلَاةُ الْخَوْفِ): ﴿فَرَجَالًا أَوْ رُكْبَانًا﴾ [البقرة: ۲۳۹]، واته: ﴿ئەگەر ترسان (نویژ بکن) به پیاده بیان به‌سواری﴾.

ئیمامی شافعی (رحمه الله) (۱۳۸) وتوویهتی: "ئیمهش ئەو قهوله وهرده‌گرین و کاری پی ده‌کهین (واته ئەوهی که ده‌بیت یه ک بانگ و دوو قامهت بکریت)، وه ئەمه به‌لگه‌یه له‌سه‌ر ئەوهی له کاتی کۆکردنه‌وهی دوو نویژدا بانگ و قامهت بۆنویژی یه‌که‌م ده‌وترین، به‌لام بۆ نویژی دووهم به‌س قامهت ده‌کریت و بانگی بۆ نادریت، هه‌روه‌ها ئەگەر نویژ له‌کاتی خۆیدا نه‌کرا ئەوا به‌هه‌مان شیواز ده‌کریت که باسمان کرد".

\*\*\*\*\*

## بابهتی سنیهم

### پاره وهرگرتن لهسهر بانگدان:

عوسمانی کوری **أبي العاص** رضي الله عنه وتویهتی: (( **آخِرُ مَا عَهَدَ إِلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَنْ أَخِذَ مُؤَدَّنًا لَا يَأْخُذُ عَلَيَّ أَذَانَهُ أَجْرًا** ))<sup>(۱۳۹)</sup>، واته: (( **کو تا شت که پیم گهیشت له پیغهمبهره وه** ﷺ نهوه بوو که بانگبیژیکم گرته خوم کری وهر نهگری لهسهر بانگ دانه کهی)).

**نیمامی شافعی** (رحمه الله)<sup>(۱۴۰)</sup> وتویهتی: "پیم خوشه بانگبیژان خوبه خش بن و کری وهر نهگرن".

ههروهها **نیمامی مالیک** (رحمه الله) وتویهتی: "کیشهی تیا نییه کری وهر بگیری لهسهر بانگدان".

ههروهها **نیمامی نهوهوی** (رحمه الله)<sup>(۱۴۱)</sup> وتویهتی: "هاوه لانمان ووتویانه: نهگهر کهسیکی دهنگخوش هه بوو بو بانگ و داوای کریی

---

۱۳۹- أخرجه الترمذي بسند صحيح: (۲۰۹)، وابن ماجه: (۷۱۴)، ولفظ النسائي وأبي داود قال موسى بن إسماعيل: (( **إِنَّ عُمَانَ بْنَ أَبِي الْعَاصِ قَالَ: يَارَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَجَعَلْتَنِي إِمَامًا قَوْمِي؟ قَالَ: أَنْتَ إِمَامُهُمْ وَأَقْتَدِ بِأَصْعَفِهِمْ وَأَخِذْ مُؤَدَّنًا لَا يَأْخُذُ عَلَيَّ أَذْنَهُ أَجْرًا** ))، واته: ((عوسمانی کوری **أبي العاص** وتویهتی نهی پیغهمبهره ﷺ ده توانم بيمه نیمام بو قه و مه که م؟ پیغهمبهره ﷺ فه رموی: ببه به نیمام بو یان بهس ناگاداری نهوه ببه که کهسانی پیر و لاواز له دواته وه نوپژ ده کهن، وه بانگبیژیکم بگره که کری وهر نهگری لهسهر بانگدان کهی))، و صححه الألباني من المعاصرين في الثمر المستطاب: ص ۱۴۶.

کرد له‌بری بانگه‌که‌ی وه که‌سیکی دهنگ ناخوش هه‌بوو بانگ بدات و ده‌داوای کرپی نه‌ده‌کرد (خۆبه‌خش بوو) ئه‌وه کامیان وهر بگرین و بانگ‌بدات؟

**ئهمه دوو وه‌لام له خو ده‌گریت:** وه راستترینه‌که‌یان ئه‌وه‌یه که دهنگ خوشه‌که بانگ بدات و کرپی بدریتی، ئهمه وتهی ابن شُرهبیحه، والله اعلم.

**هه‌روه‌ها له زانایانی سه‌رده‌م شیخ ئیبن باز (رحمه‌الله) وتویه‌تی<sup>(۱۴۲)</sup>:**

(زانایان ئه‌وه‌یان ده‌رخستوه که ئه‌وه‌که‌سه‌ی (بانگیژ) هی له (بیت المال) پاره‌ی پی ده‌دریت که پیوستی پی بیت ئه‌وه کیشه‌یه‌کی تیدا نییه

له‌به‌رئه‌وه‌ی (بیت المال) بو سوودی موسولمانانه، هه‌روه‌ها وه‌زاره‌تی ئه‌وقاف ئه‌وه پاره‌یه‌ی ته‌رخانی ده‌کات بو بانگیژان و پیش نویژان ئه‌وه کیشه‌یه‌یه وه‌ری بگرن که یارمه‌تی ده‌ریان بیت بو کاری خیر، وه ئه‌گه‌ر ئه‌وه پاره‌ت وه‌رگرت (ئه‌ی ئه‌وه که‌سه‌ی که پرسیار ده‌که‌ی) له (بیت المال) له‌وه‌زاره‌تی ئه‌وقاف که یارمه‌تی ده‌رته ئه‌وه هیچ کیشه‌یه‌کی تیدا نییه وه‌ری بگریت وه داواکارین له‌خوا پاداشتی ته‌واو وه‌رگرت له‌سه‌ر ئه‌وه کاره‌ خیره‌ت، چونکه تو پاره‌یه‌ک وه‌رده‌گریت که یارمه‌تیت ده‌دات له‌سه‌ر به‌جی گه‌یاندنی ئه‌وه ئه‌رکه‌و

۱۴۱- شرح صحیح مسلم: (۳۸۵).

۱۴۲- فتاوی نور علی الدرب: (۲/ ۲۹۷ - ۲۹۹) موقع ابن باز.

ئەو کاره چاکه، لهوانه یه ئەگەر ئەوپاره وەر نه گریت واز له وکاره چاکه یه بینیت بۆ به دهست هیئانی بژیوی زیانت ئەوهش له وکاره خیره دوورت ده خاته وه).

\*\*\*\*\*

### بابهتی چوارهم

#### چوونه دهره وه له مزگهوت له دواى بانگ:

ئەو فەر مووده یه ی که له ابو شَعْنَاءَ وَه (رحمه الله) وتویهتی: (( كُنَّا قُعُودًا فِي الْمَسْجِدِ مَعَ أَبِي هُرَيْرَةَ فَأَذَّنَ فَقَامَ رَجُلٌ مِنَ الْمَسْجِدِ يَمْشِي فَاتَّبَعَهُ بَصْرُهُ حَتَّى خَرَجَ مِنَ الْمَسْجِدِ فَقَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: أَمَا هَذَا فَقَدْ عَصَى أَبَا الْقَاسِمِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ ))<sup>(۱۴۳)</sup>، واته: (( له گهل ئەبوهرهیره رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ دانیشتبووین بانگیدا پیاویک ههستاو رویشته دهر له مزگهوت ئەبوهرهیره وتی: ئەو پیاوه بی فەرمانی أبو القاسم (واته پیغه مبهس رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ ی کرد)).

**ئیمامی نهوهوی (رحمه الله) (۱۴۴) وتویهتی:** (مهکروهه کهسیک بچیتهدر له له مزگهوت له دواي بانگ ههتا نویره فهرزه کهی تهواو دهبیئت، مهگهر عوزریکی شهرعی ههبیئت)، والله أعلم.

فهمووده ناسانی پیشوو (متقدمین) وهکو ئیمامی بوخاری و تیرمزی وه له هه مان کاتدا زانایانی فیههیش قولایی دهقی فهرمووده کانی پیغه مبه ر ﷺ یان پوون کردوه ته وه وه ناو نیشانیکیان بۆ داناوه که له فهرمووده کانه وه وه ریان گرتوو، ههروه ها ئیمامی تیرمزی ناو نیشانیکی بۆ داناوه ده ربارهی ئه وهی هاتوو له سه ر **(که راهه تی ده رچوون له مزگهوت له دواي بانگ)**، پاشان ئیمامی تیرمزی وته کهی ئه بو هورهیره ی باسکردوه که به وه دهستی پیکردوو له باسی نه هیکردن له چوونه ده ره وه له مزگهوت دواي بیستنی بانگ، پاشان (ئیمامی المبارکفوری) له شه رحه کهیدا قسه ی له سه ر کردوو وتویه تی: ئیمامی ئه حمده له فهرمووده ی ئه بو هورهیره وه ریوایه تی کردوو وه ئه مه شی بۆ زیاد کردوو که ئه بو هورهیره وتویه تی پیغه مبه ر ﷺ فهرموویه تی: **((إِذَا كُنْتُمْ فِي الْمَسْجِدِ فَنُودِي لِلصَّلَاةِ فَلَا يَخْرُجُ أَحَدُكُمْ حَتَّى يُصَلِّيَ))** (۱۴۵)، واته: **((ئه گهر له مزگهوتدا بوون و بانگ درا بۆ نویره ده رمه چن له مزگهوت ههتا نویره که تان به جه ماعهت ئه نجام ده دن))**، ئه م فهرمووده یه

۱۴۴- شرح مسلم: ج ۵، ص ۱۵۹.

۱۴۵- أخرجه أحمد: (۱۰۷۱۷)، (۱۰۵۵۰).

به لگه يه له سهر نادرسته تي چوونه دره وه له مزگه وت له دواي بانگ، به لام په يوه ست نه كراوه به وكه سه ي عوزري هه بيټ، وه ئه و فه رموده ي ئه بو هوره يره ده كړي ته به لگه بو كه سيك عوزري هه بيټ وهك وتويه تي: ((پيغه مبه ر ﷺ له مزگه وت در چوو له كاتيكا قامهت كرابوو وه ريزه كاني نويژ ريك كرابوو چاوه ريمان كرد ده ست بكات به نويژ (واته الله اكبري نويژ دابه ستن بكات) پاشان پشتي هه لكردو فه رمووي: له شويني خوتان بن ئيمه ش چون وه ستا بووين به و شيويه ماینه وه كه گه رايه وه بولامان سه ري ئاوي ليده چورا خوي شور دبو)). ئيمامي بوخاري و غه يري ئه ويش رپوايه تيان كردوه، ئه م فه رموده يه به لگه يه له سهر ئه وه ي فه رموده كه ي پيشتر كه باسما نكرد كه سانيك ناگري ته وه كه حاله تي ناچار يان هه بيټ وهكو (له شگراني و خويني لوت به ريوون و پيشهاته ي كتوپر و ميزه چركي..... هاوشيوه ي ئه مانه))<sup>(۱۴۶)</sup>.

هه روه ها ئيمامي تيرمذي (رحمه الله)<sup>(۱۴۷)</sup> وتويه تي: "له سهر ئه م كاره لاي زانايان له هاوه لاني پيغه مبه ر ﷺ وه دواي ئه وانيش: نابيت كه س بچي ته دره وه له مزگه وت دواي بانگ مه گهر عوزري هه بيټ، وهك ده ست نويژي نه بيټ يان كاريكي زور پيويست كه نه گهر ئه م نه چيټ نابيت".

\*\*\*\*\*

۱۴۶- تحفة الأحوذی: ص ۵۱۸.

۱۴۷- جامع الترمذي: (۲۰۴).

## بابهتی پینجهم

### بانگی یهکه م بۆ نویژی ههینی (جمعه):

له ههندیك له پریوایه ته کاندا هاتوو که بانگی یهکه م سوننه تیکه ئیمامی عوسمان له کاتی خه لافه ته کهیدا په پیره وی کردوو کاتیک که خه لکی زیادی کردو ماله کان له مزگهوت دور که وتنه وه وه به م شیوه یه ش بوو به سوننهت، بۆ پونکردنه وهی زیاتر ده باره ی ئه م قسه یه وته ی شیخ ئیبن باز (رحمه الله) ده خه ی نه پوو ههروهک چۆن له فهتوای لیژنه هه می شیه کان بۆ تووژینه وه وه فهتواداندا هاتوو، سابت له پیغه مبه ری خواوه ﷺ که فهرموو یه تی: ((عَلَيْكُمْ بِسُنَّتِي وَسُنَّةِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ الْمُهْدِيِّينَ مِنْ بَعْدِي، تَمَسَّكُوا بِهَا وَعَضُّوا عَلَيْهَا بِالنَّوَاجِدِ))<sup>(۱۴۸)</sup>، واته: ((شوین سوننه ته کانی من و خه لیفه راشیدینه کانی دوا ی من بکه ون و دهستی پیوه بگرن وه به ددانه کانتان به توندی بیگرن))... بانگی نویژی ههینی له سه رده می پیغه مبه ر ﷺ و ئه بوبه کرو عومه ردا (رضی الله عنهما) سه ره تاکه ی ئه و کاته بووه که ئیمام له سه ر می مبه ره که ی داده نیشت، به لام کاتیک ئیمامی عوسمان رضی الله عنه خه لافه تی گرت ه ده ست خه لک زیادی کرد، ئیمامی عوسمان رضی الله عنه فه رمانی کرد که بانگی یهکه م بدرییت - ئیسته ش ئه گه ر

۱۴۸ - أخرجه الترمذي: (۲۶۷۹)، و من المعاصرين الألباني في صحيح الترغيب والترهيب: رقم (۳۷).

ئەو بانگی یەکه مە بدریّت نابتە داهینراو<sup>۱</sup> چونکە شوینکە وتنی سوننەتی خەلیفە ی راشیدیە.

وہ لەئەسلدا ئەوہی کہ ئیمامی بوخاری و نەسائی و تیرمزی و ئیبن و ماجە ئەبو داود گێراویانە تەوہ لەئیبن شیبابەوہ کہ وتوویەتی: سائیبی کوری یەزید پئی وتم، بانگی نوژی هەینی لەسەردەمی پیغەمبەر ﷺ و ئەبو بەکر و عومەردا (رضی اللہ عنہما) سەرەتاکە ی ئەوکاتە بووہ کہ ئیمام لەسەر میمبەرە کە ی دادەنیشیّت، بەلام کاتیک ئیمامی عوسمان رضی اللہ عنہ خەلافەتی گرتە دەست و خەلک زۆر بوون فەرمانی بە بانگی سییەم کرد کہ لە (زوراء)<sup>(۱۴۹)</sup> بانگ دەدرا، وە ئەوکارە بەوشیوازە جیگیربوو، وە ئەوکارە بو ئەوہ بوو کاتیک موسولمانان زۆربون ئیمامی عوسمان رضی اللہ عنہ ئیجتیهادی لەوکارە دا کرد، وە هەموو هاوہ لان هاو پای ئەوہ بوون بەوہی بیدەنگ بوون و پیرگییان لی نہ کرد، پاشان بوو بە کۆدەنگی (ئجماعی سکوتی).

**پوختە ی قسە کە:** واللہ أعلم ئەم کارە لای زانایان فراوانە، هەرکە سیک یەک بانگی دا ئەوہ شوین سوننەتی پیغەمبەر ﷺ و ئەبو بەکر و عومەر (رضی اللہ عنہما) کە وتووہ، وە هەرکە سیک دوو بانگی دا ئەوہ شوین سوننەتیک کە وتووہ کە خەلیفە ی راشیدی ئیمامی عوسمان رضی اللہ عنہ وە ئەوانە ی هاو پای بوون

۱۴۹- زوراء: بازاریک بووہ لەمەدینە.



له كۆدهنگى هاوه لآن له موهاجىرىن و ئەنساړ له سه رده مى خۆيدا له پيش  
 هه مووشيانه وه خه ليفه على كورپى ئەبو تاليب و عبدالرحمانى كورپى عه وف  
 وته لحه (رضي الله عنهم)، به و جوره بووه ئىجماعى سكوتى، والله أعلم.

\*\*\*\*\*

### بابهتى شه شهه

#### بانگان و قامهت كردن به گويى مندالدا:

حه وتم يان (هۆزه بانه، گۆيزه بانه، عه قيقه) سوننه تيكي گه وره ي ئاينى  
 ئيسلامه، وه پيغه مبه ر ﷺ جه ختى له سه ر ئەنجامدانى كردوه ته وه، به لام  
 ئيستا لاي زوريك له خه لكى فه رامۆش كراوه، له كاتيكا پيغه مبه ر ﷺ  
 له ته مه نى (٤٠) سالي دا خوى بو خويى كردوه، جا (بو كور دوو مه ر و بو كچ  
 يه ك مه رسه ر ده برديت) له پوژى (حه وته م يان چوارده هه م ياخود بيست و يه ك  
 هه مدا)، ئەگه ر عوزرى هه بوو نه يتوانى له و سى كاته دا ئەنجامى بدات ئەوه  
 ده توانيت له هه ركاتيكي تر دا ئەنجامى بدات، كاتيكا مندال له دايك ده بيت

ناویکی شهرعی بۆ داده نریت و هەر له پۆژی له دایک بوونیدا دەمی شیرین دەکریت به (خورما) که دەدریت له مه لاشوی.

ههروهها سه بارهت به بانگان به گویى مندالدا زۆربهی شه رعناسان بانگان به گویى مندالی تازه له دایکبوودا به سوننهت دهزانن، ئەمهش کاتیکه که تازه منداله که له دایک بوویت نهک له پۆژی ههوتهم و دواتردا، وه زانایانی موته ئخیرین قامهتیان بۆ زیاد کردوه، بانگ به گویى راست و قامهتیش به گویى چهپیدا، به پشت بهستن به چه ند فهرمووده یه که فهرمووده ی بانگه که له نیوان (حسن)حه سه ن و لاواز(ضعیف) دایه وه دهشکریت پشتی پی ببه ستریت، به لام فهرمووده ی قامهته که هه مووی لاوازو(موضوع)ن و پشتی پی نابه ستریت، هه رچه نده عومه ری کورپی عبدالعزیز(رحمه الله) بانگی داوه به گویى راستی مندالدا و قامهتیشی کردوه به گویى چهپیدا، به لام شیخ ئەلبانی(رحمه الله) ته خریجی فهرمووده کانی کردوه که (حه سه ن و لاوازن) وهک لای خواره وه ناوی کتیبه کان و ژماره ی فهرمووده کانمان هیناوه<sup>(۱۰۰)</sup>، وه پیویسته مامۆستایانی ئاینی ئەم بابته بۆ خه لکی پوون بکه نه وه تا خه لکی

۱۵۰- ضعیف تراجمات للألبانی: ص ۱۱. وه فهرمووده کان لیبه دا هاتوون: و مسند أحمد: (۲۹۸\۳۹)، أخرجه أبو داود: (۵۱۰۷)، و الترمذی: (۱۵۱۴)، و عبد الرزاق فی مصنفه: (۷۹۸۵)، و أبو یعلی فی مسنده: (۶۷۸۰)، وابن عدی فی الكامل: (۱۹۸\۷)، ومن المعاصرين سلسلة الأحاديث الضعيفة و الموضوعة للألبانی: (۳۲۱).

بزانن چه وتم سوننه‌تیکی گه‌وره‌یه تا له‌یادی نه‌که‌ن و زیندووی بکه‌نه‌وه، وه  
پاستیه‌کان بزانن ده‌بارهی بانگ و قامهت به‌گوویی مندالدا، والله تعالی أعلم.

\*\*\*\*\*

الحمد لله لیّره‌دا کۆتایی هات

## دوا وته

له کوټایي ئەم پەرتووکه دا سوپاس و ستایشی خوای بالادەست و بی هاوتا دەکەم که منەتی کرد بەسەر ما بە تەواوکردنی ئەم کتێبه، داوا دەکەم له خوای بالادەست لێمانی وەرگرتنیت بە عیبادهت و بیکاته تویشووی قیامەتی ئێمه و ئەو کەسانەشی دەخویننەوه.

له کوټایي ئەم کتێبه دا گەیشتم بەم ئەنجامانە ی خوارەوه:

**یهکەم:** بانگدان و قامهتکردن پەرسشیکي (عیبادهتیکي) خوای گهورەن بە بانگکردن و ئاگادار کردنەوهی خەلکی بۆ نوێژ بە هانتی کاتی نوێژ بە ویردیکي دیاریکراو.

**دووهم:** زانایان راجیایان ههیه لهسەر حوکمی بانگ و قامهت، وه ئەوهی لای زۆر بهی زانایان تەرجیح دراوه ئەوهیه که (فەرز ی کیفائین)، وه هەندیکیشیان وتوویانه که (سوننە ی مۆئەککەدەن)، وه هەندیکي تریان وتوویانه که (واجبه).

**سێهەم:** بانگدان بە سێ شیواز پێمان گەیشتوووه: شیوازی یهکەم ( ۱۵ رستهیه)، وه شیوازی دووهم ( ۱۹ رستهیه)، وه شیوازی سێهەم ( ۱۷ رستهیه)، وه راجیاییهکەشیان لهسەر گەرانەوهیه بۆسەر هەردوو (شەهادەتەین)، وه رای یهکەم راجحترینیانە، والله أعلم.

**چوارەم:** قامهت بە سێ شیواز پێمان گەیشتوووه: شیوازی یهکەم ( ۱۱ رستهیه)، وه شیوازی دووهم ( ۱۷ رستهیه)، وه شیوازی سێهەم ( ۱۰ رستهیه)، وه رای یهکەم راجحترینیانە، والله أعلم.

**پینجه‌م:** رای جمهورری زانایان له‌سه‌ر رسته‌ی (حَيَّ عَلَى خَيْرِ الْعَمَلِ) و (أَشْهَدُ أَنَّ عَلِيًّا وَلِيُّ اللَّهِ) نه‌وه‌یه: هر چوار مه‌زه‌به‌که یه‌ک ران له‌سه‌ر نه‌وه‌ی که زیاده‌ی (حَيَّ عَلَى خَيْرِ الْعَمَلِ) و (أَشْهَدُ أَنَّ عَلِيًّا وَلِيُّ اللَّهِ) له‌بانگدا نین و دروست نین، وه نه‌م زیادانه‌ش لای شیعه‌کان نه‌نجام ده‌دریت وه به‌لگه‌یه‌کی دروستیشیان به ده‌سته‌وه نییه بو سه‌لماندنی.

**شه‌شه‌م:** زانایان راجیاییان هه‌یه له‌سه‌ر وتنی رسته‌ی (الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ) له بانگی به‌یانیدا، هه‌ندی‌ک ده‌لین له بانگی یه‌که‌مدا ده‌وتریت، وه هه‌ندی‌کی تر ده‌لین بانگی یه‌که‌م پی‌ی ده‌وتریت بانگی پیش به‌ره‌به‌یان، وه بانگی یه‌که‌م که پی‌ی ده‌لین بانگی دووهم له‌و بانگدا ده‌وتریت، وه رای راجح نه‌و وته‌ی شیخ ئیبن باز و شیخ عو‌ثه‌یمینه (رحمها الله) که وتوویانه (الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ) له بانگی نه‌خیردا که پی‌ی ده‌لین بانگی دووهم له‌و بانگدا ده‌وتریت هه‌روه‌کوچون ده‌رده‌که‌ویت له له‌فزی فه‌رمووده‌کاندا، هه‌روه‌ها هاو‌رایه له‌گه‌ل رای جمهورری زانایانی پیشین و پاشیندا، به‌لام نه‌گه‌ر له بانگی یه‌که‌میشدا وترا کی‌شه نابیت وه‌کو شیخ ئیبن باز وتویه‌تی، وَاللَّهُ تَعَالَى أَعْلَمُ.

**حهوتهم:** بانگ و قامهت يه كيكن له گه وره ترين عيبادهته قه ولييه كان، وه ده بيت كه سانك ئه نجامي بدن كه ئه هليه تي ئه و كاره يان تيدا بيت، واته ده بيت بانگ بيژ بانگي ره وان بيت و دهنگي خوش بيت و ئه مينيش بيت.

سه بارهت به بانگان و قامه تکردن به توماري دهنگي (التسجل الصوتي) زاناياني سهردهم چند رايه كيان هه يه: **زوربه ي زانايان ده لئين:** نابيت (توماري دهنگي) به كار بهيئريت له مزگه وته كاندا بو بانگان و قامه تکردن، چونكه بانگان و قامه تکردن پيوسته نيه تي له گه لدا بيت ئه وهش به توماري دهنگي نايه ته جي، وه ئه و پاداشته ي له بانگدا هه يه بو بانگ بيژان له دست ده چيت، وه له زاناياني سهردهميش شيخ عثيمين (رحمه الله) هه روه ها له زاناياني كوردستاني عيراقيش شيخ نوري فارس (حفظه الله) ها وړان له گه ل ئه م وته يه دا، **به لام هه نديكي تريان ده لئين:** كيشه ي تيدا نيه به كار هيناني توماري دهنگي له هه نديك كاتي پيوستدا، وه له كاتي دست نه كه وتني بانگ بيژي بانگ ره وان و دهنگ خوش و ئه مين دست نه كه وييت، ئه مهش راي كه مينه يه و وه رناگيريت، چونكه پيچه وانه ي ئيجماعي زانايانه، والله تعالى اعلم.

**هه شتهم:** پيوسته مهرجه كاني بانگان له بانگ بيژدا هه بيت نهوكات بانگ بدات ئه ويش ده بيت: (موسولمان بيت، نيئرینه بيت، ژير (عاقل) بيت، دهنگي خوش و بهر زبيت، بانگه كه ي ره وان بيت نابيت هه له

بكات له‌رسته‌كانى بانگدا كه واتاى بانگه‌كه بگۆرئیت، به پپوه بانگ بدات).

• پېشنيار ده‌كهم بۆ ئه‌وكه‌سانه‌ى بانگبېژى ده‌كهن و ده‌نگيان خۆشه، هه‌ول بدن بۆ راست‌كردنه‌وى رسته‌كانى بانگه‌كانيان وه خوش‌كردنى ده‌نگيان به‌مه‌رجئك زياده‌ره‌وى نه‌كهن له دريژ‌كردنه‌وى بانگه‌كه‌دا، چونكه بانگدان و قامه‌ت‌كردن پادا‌شتيكي ئيجگار گه‌وره‌يان له‌سه‌ره، وه داوا ده‌كهم له وه‌زاره‌تى ئه‌وقاف و زانايانى ئاينى له مزگه‌وت و فيرگه‌كاندا هه‌ول بدن بۆ راست‌كردنه‌وى بانگى بانگبېژان، وه خول و پېشبركئيان بۆ بكه‌نه‌وه بۆ هاندانى زياترى ئه‌وكه‌سانه‌ى شايسته‌ى بانگدانن، وه هه‌ول بدن بۆ لا‌بردنى ئه‌و تۆماره ده‌نگيانه‌ى له مزگه‌وته‌كاندا به‌كارده‌هينرين بۆ بانگدان، وه ئه‌وكه‌سانه‌ى ده‌يانه‌ويت بانگبېژى بكه‌ن خويان يه‌كلايى بكه‌نه‌وه بۆ خواى په‌روه‌ردگار و به نيبه‌تتىكى پاكه‌وه بانگ بدن.

له‌كو‌تايدا داواكارم له خواى په‌روه‌ردگار ئهم نووسينه‌مان لى وه‌ربگرئيت و بيكاته تويشووى قيامهت بۆمان وه خواى گه‌وره له‌و كه‌سانه‌ش خۆش بيت كه ئهم نووسينه ده‌خويننه‌وه و كارى پى ده‌كهن، وه داواكارم له خوئنه‌رانى خۆشه‌ويست له دوعاكانيان بيبه‌شمان نه‌كهن.

وَآخِرُ دَعْوَانَا أَنِ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، وَصَلَّى اللَّهُ وَسَلَّمَ عَلَى نَبِيِّنَا  
مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ أَجْمَعِينَ.

سُبْحَانَ رَبِّكَ رَبِّ الْعِزَّةِ عَمَّا يَصِفُونَ وَسَلَامٌ عَلَى الْمُرْسَلِينَ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ  
رَبِّ الْعَالَمِينَ.

ئازاد فائق پینجوینی

سلیمانی- ئازادی

شہوی ہینی

۱۱/جہمادی یهکهم/۱۴۴۰ی کوچی

۲۰۱۹/۱/۱۷زاینی



## سه رچاوه كان

١. **مصحف المدينة.**
٢. **مسند أحمد بن حنبل:** أحمد بن حنبل (سنة الوفاة: ٢٤١)، دار إحياء التراث العربي، بيروت، الطبعة: الأولى.
٣. **صحيح البخاري:** محمد بن إسماعيل البخاري (سنة الوفاة: ٢٥٦)، المحقق: د. مصطفى ديب البغا، دار ابن كثير - اليمامة - بيروت، الطبعة: الثالثة، ١٤٠٧ - ١٩٨٧.
٤. **صحيح مسلم:** مسلم بن الحجاج: (سنة الوفاة: ٢٦١)، المحقق: محمد فؤاد عبد الباقي، دار إحياء التراث العربي - بيروت، الطبعة: الأولى.
٥. **سنن أبي داود:** أبو داود السجستاني (سنة الوفاة: ٢٧٥)، المحقق: محمد محيي الدين عبد الحميد، سوريا - دار الفكر، رقم الطبعة: الأولى، بدون سنة الطبعة.
٦. **سنن الترمذي:** محمد بن عيسى الترمذي (سنة الوفاة: ٢٥٦)، المحقق: أحمد محمد شاكر وآخرون، دار إحياء التراث العربي - بيروت، الطبعة: الأولى.
٧. **سنن النسائي الصغرى:** النسائي (سنة الوفاة: ٣٠٣)، المحقق: عبدالفتاح أبو غدة، مكتب المطبوعات الإسلامية - حلب، الطبعة: الثانية، ١٤٠٦ - ١٩٨٦.
٨. **سنن الدارمي:** عبد الله بن عبد الرحمن الدارمي (سنة الوفاة: ٢٥٥)، المحقق: فواز أحمد زمرلي، خالد السبع العلمي، دار الكتاب العربي - بيروت، الطبعة: الأولى.

٩. **السنن الكبرى للبيهقي**: البيهقي (سنة الوفاة: ٤٥٨)، المحقق: محمد عبد القادر عطا، مكتبة دار الباز - مكة المكرمة، الطبعة: الأولى، ١٤١٤ - ١٩٩٤.
١٠. **الأدب لابن أبي شيبة**: أبو بكر بن أبي شيبة، عبد الله بن محمد بن إبراهيم بن عثمان بن خواسطي العبسي (المتوفى: ٢٣٥هـ)، المحقق: د. محمد رضا القهوجي، الناشر: دار البشائر الإسلامية - لبنان، الطبعة: الأولى، ١٤٢٠هـ - ١٩٩٩م.
١١. **فتح الباري شرح صحيح البخاري**: أحمد بن علي بن حجر العسقلاني، دار الكتب العلمية - بيروت - لبنان، الطبعة: الثانية، ١٤١٨هـ - ١٩٩٧م.
١٢. **إتحاف المهرة**: ابن حجر العسقلاني (سنة الوفاة: ٨٥٢)، المحقق: عبد الله مراد علي، مجمع الملك فهد - ومركز خدمة السنة والسيرة النبوية، المدينة المنورة، الطبعة: الأولى - ١٩٩٦م.
١٣. **الموطأ بروايتين**: للإمام مالك، موقع شبكة مشكاة الإسلامية.
١٤. **الأم**: المؤلف: الشافعي أبو عبد الله محمد بن إدريس بن العباس بن عثمان بن شافع بن عبد المطلب بن عبدمناف المطلبيا القرشي المكي (المتوفى: ٢٠٤هـ)، الناشر: دار المعرفة - بيروت، الطبعة: بدون طبعة، سنة النشر: ١٤١٠هـ / ١٩٩٠م، عدد الأجزاء: ٨، ج ١، ص ١٠٦.
١٥. **نيل الأوطار**: أحمد بن علي بن محمد الشوكاني، المحقق: عادل عبدالموجود وآخرون، دار الكتاب العربي - بيروت - لبنان، الطبعة: الأولى، ١٤٢٠هـ - ٢٠٠٠م.

١٦. **البيان في مذهب الإمام الشافعي:** أبو الحسين يحيى بن أبي الخير بن سالم العمراني اليمني الشافعي (المتوفى: ٥٥٨هـ)، المحقق: قاسم محمد النوري، دار المنهاج - جدة، الطبعة: الأولى، ١٤٢١هـ - ٢٠٠٠م.

١٧. **الأوسط في السنن والإجماع والاختلاف:** أبو بكر محمد بن إبراهيم بن المنذر النيسابوري (المتوفى: ٣١٩هـ)، المحقق: أبو حماد صغير أحمد بن محمد حنيف، دار الطيبة - الرياض - السعودية، الطبعة: الأولى، ١٤٠٥هـ - ١٩٨٥م.

١٨. **المجموع شرح المهذب ((مع تكملة السبكي والمطيعي)):** أبو زكريا محيي الدين يحيى بن شرف النووي (المتوفى: ٦٧٦هـ)، دار الفكر، (طبعة كاملة معها تكملة السبكي والمطيعي).

١٩. **زاد المعاد في هدي خير العباد:** ابن قيم الجوزية، المحقق: شعيب الأرنؤوط و عبد القادر الأرنؤوط، مؤسسة الرسالة - بيروت - لبنان، الطبعة: الثالثة ١٤١٩هـ - ١٩٩٨م.

٢٠. **مجموع الفتاوى:** تقي الدين أبو العباس أحمد بن عبد الحلیم بن تيمية الحراني (المتوفى: ٧٢٨هـ)، المحقق: عبد الرحمن بن محمد بن قاسم، مجمع الملك فهد لطباعة المصحف الشريف، المدينة النبوية، المملكة العربية السعودية ١٤١٦هـ / ١٩٩٥م.

٢١. **القواعد النورانية الفقهية:** تقي الدين أبو العباس أحمد بن عبد الحلیم بن عبد السلام بن عبد الله بن أبي القاسم بن محمد ابن تيمية الحراني الحنبلي الدمشقي (المتوفى: ٧٢٨هـ)، حققه وخرج أحاديثه: د أحمد بن محمد الخليل، دار ابن الجوزي، المملكة العربية السعودية، الطبعة: الأولى، ١٤٢٢هـ.

٢٢. **فقه العبادات على المذهب المالكي**: الحاجة كوكب عبيد، مطبعة الإنشاء، دمشق - سوريا، الطبعة: الأولى ١٤٠٦ هـ - ١٩٨٦ م
٢٣. **فقه العبادات على المذهب الحنفي**: الحاجة نجاح الحلبي.
٢٤. **فقه العبادات على المذهب الشافعي**: الحاجة درية العيطة.
٢٥. **موضح أوهام الجمع والتفريق للخطيب**: الخطيب البغدادي (سنة الوفاة: ٤٦٣)، المحقق: د. عبد المعطي أمين قلعجي، دار المعرفة - بيروت، الطبعة: الأولى.
٢٦. **أسنى المطالب في شرح روض الطالب**: زكريا بن محمد بن زكريا الأنصاري، زين الدين أبو يحيى السنيكي (المتوفى: ٩٢٦ هـ)، دار الكتاب الإسلامي، الطبعة: بدون طبعة وبدون تاريخ.
٢٧. **مغني المحتاج إلى معرفة معاني ألفاظ المنهاج**: شمس الدين، محمد بن أحمد الخطيب الشربيني الشافعي (المتوفى: ٩٧٧ هـ)، دار الكتب العلمية، الطبعة: الأولى، ١٤١٥ هـ - ١٩٩٤ م.
٢٨. **اللباب في شرح الكتاب**: عبد الغني بن طالب بن حمادة بن إبراهيم الغنيمي الدمشقي الميداني الحنفي (المتوفى: ١٢٩٨ هـ)، المحقق: محمد محيي الدين عبد الحميد، المكتبة العلمية، بيروت - لبنان.
٢٩. **القاموس المحيط**: مجد الدين أبو طاهر محمد بن يعقوب الفيروزآبادي (المتوفى: ٨١٧ هـ)، المحقق: محمد نعيم العرقسوسي، بيروت - لبنان، الطبعة: الثامنة، ١٤٢٦ هـ - ٢٠٠٥ م.

٣٠. **الموسوعة الفقهية:** مجموعة من الباحثين بإشراف الشيخ علوي بن عبد القادر السقاف، موقع الدرر السنية، تم تحميله في/ ربيع الأول ١٤٣٣ هـ.
٣١. **كشاف القناع عن متن الإقناع:** منصور بن يونس بن صلاح الدين ابن حسن بن إدريس البهوتي الحنبلي (المتوفى: ١٠٥١ هـ)، دار الكتب العلمية.
٣٢. **نور الإيضاح ونجاة الأرواح في الفقه الحنفي:** المؤلف: حسن بن عمار بن علي الشرنبلالي المصري الحنفي (المتوفى: ١٠٦٩ هـ)، المحقق: محمد أنيس مهراث، الناشر: المكتبة العصرية، الطبعة: ١٢٤٦ هـ - ٢٠٠٥ م، عدد الأجزاء: ١.
٣٣. **الكافي في فقه الإمام أحمد:** المؤلف: أبو محمد موفق الدين عبد الله بن أحمد بن محمد بن قدامة الجماعيلي المقدسي ثم الدمشقي الحنبلي، الشهير بابن قدامة المقدسي (المتوفى: ٦٢٠ هـ)، الناشر: دار الكتب العلمية، الطبعة: الأولى، ١٤١٤ هـ - ١٩٩٤ م، عدد الأجزاء: ٤.
٣٤. **المحلى بالآثار:** لاب حزم الأندلسي، دار الفكر.
٣٥. **بداية المجتهد ونهاية المقتصد:** المؤلف: أبو الوليد محمد بن أحمد بن محمد بن أحمد بن رشد القرطبي (الشهير بابن رشد الحفيد)، (المتوفى: ٥٩٥ هـ)، الناشر: دار الحديث - القاهرة، الطبعة: بدون طبعة، تاريخ النشر: ١٤٢٥ هـ - ٢٠٠٤ م، ص ١١٤.
٣٦. **فتاوى الفقهية الكبرى:** المؤلف: أحمد بن محمد بن علي بن حجر الهيتمي السعدي الأنصاري، شهاب الدين شيخ الإسلام، أبو العباس (المتوفى: ٩٧٤ هـ)،

جمعها: تلميذ ابن حجر الهيتمي، الشيخ عبد القادر بن أحمد بن علي الفاكهي المكي (التوفي ٩٨٢ هـ)، الناشر: المكتبة الإسلامية، عدد الأجزاء: ٤.

٣٧. **منهاج المسلم كتاب عقائد وآداب وأخلاق وعبادات ومعاملات:** أبو بكر جابر الجزائري، المكتبة العلوم والحكم - المدينة المنورة - دار الغد الجديد، الطبعة: الأولى، ٢٠٠٢.

٣٨. **بلغة السالك لأقرب المسالك المعروف بحاشية الصاوي على الشرح الصغير (الشرح الصغير هو شرح الشيخ الدردير لكتابه المسمى أقرب المسالك لمذهب الإمام المالك):** أبو العباس أحمد بن محمد الخلوقي، الشهير بالصاوي المالكي (المتوفى: ١٢٤١ هـ)، دار المعارف، الطبعة: بدون طبعة وبدون تاريخ.

٣٩. **تمام المنة في فقه الكتاب وصحيح السنة:** أبو عبد الرحمن عادل بن يوسف العزاوي، دار سبل السلام الفيوم - دار بن حزم القاهرة، الطبعة: الأولى، ١٤٣٢ هـ - ٢٠١١ م.

٤٠. **تمام المنة في التعليق على فقه السنة:** أبو عبد الرحمن محمد ناصر الدين، بن الحاج نوح بن نجاتي بن آدم، الأشقودري الألباني (المتوفى: ١٤٢٠ هـ)، دار الراية، الخامسة.

٤١. **مقاييس اللغة:** أبو المحسن أحمد بن فارس بن زكريا.

٤٢. **صحيح فقه السنة وأدلته وتوضيح مذاهب الأئمة:** أبو مالك بن السيد سالم، المكتبة التوفيقية.

٤٣. **الوجيز في فقه السنة والكتاب العزيز:** عبد العظيم البدوي، الطبعة: الأولى ١٤٢١ هـ.

٤٤. **فقه السنة:** السيد سابق (المتوفى: ١٤٢٠هـ)، دار الكتاب العربي، بيروت - لبنان، الطبعة: الثالثة، ١٣٩٧هـ - ١٩٧٧م، ج ١، ص ١١٢.
٤٥. **موسوعة الفقه الإسلامي:** محمد بن إبراهيم بن عبد الله التويجري، بيت الأفكار الدولية، الطبعة: الأولى، ١٤٣٠هـ - ٢٠٠٩م.
٤٦. **الشرح الممتع على زاد المستقنع:** محمد بن صالح بن محمد العثيمين (المتوفى: ١٤٢١هـ)، دار ابن الجوزي، الطبعة: الأولى، ١٤٢٢ - ١٤٢٨هـ.
٤٧. **آل رسول الله وأولياؤه:** محمد بن عبد الرحمن بن محمد بن عبد الله بن عبد الرحمن بن محمد بن قاسم العاصمي الحنبلي المتوفى: (١٤٢١هـ)،
٤٨. **أحكام الأذان والإقامة:** محمد ناصر الدن الألباني، الطبعة: الأولى، ١٤٢٣هـ - ٢٠٠٢م.
٤٩. **الفقه المنهجي على مذهب الإمام الشافعي:** مصطفى الخن وآخرون، دار القلم - دمشق، الطبعة: الرابعة العشر، ١٤٣٤هـ - ٢٠١٣م.
٥٠. **موسوعة الفقه الإسلامي والقضايا المعاصرة:** وهبة الزحيلي، دار الفكر - دمشق - برامكة، الطبعة: الثالثة، ١٤٣٣هـ - ٢٠١٢م.
٥١. **الكتاب: المفيد في تقريب أحكام الأذان:** المؤلف: د. محمد بن عبد الرحمن بن ملهي بن محمد العريفي، تقديم: عبد الله بن عبد الرحمن الجبرين، الناشر: وزارة الشؤون الإسلامية والأوقاف والدعوة والإرشاد - المملكة العربية السعودية ١٤٢١، عدد الأجزاء: ١ ج ١، ص ٩٠.
٥٢. **تمام المنة في فقه الكتاب وصحيح السنة، كتاب العبادات:** المؤلف: أبو عبد الرحمن عادل بن يوسف العزازي، دار العقيدة، ج ١، ص ٤٢.

٥٣. **القول المبين في أخطاء المصلين:** المؤلف: أبو عبيدة مشهور بن حسن بن محمود آل سلمان، ص ١٨٦.
٥٤. **ملخص فقه العبادات:** المؤلف: مؤسسة الدرر السنية، مؤسسة الدرر السنية للنشر: المملكة السعودية العربية-الظهران، الطبعة: الثالثة، ١٤٣٩هـ - ٢٠١٨م، مجلد واحد.
٥٥. **سلسلة الأحاديث الصحيحة وشيء من فقهها:** للألباني، مكتبة المعارف.
٥٦. **سلسلة الأحاديث الضعيفة والموضوعة وأثرها السيء في الأمة:** للألباني، دار المعارف، ط ١، ١٩٩٢.
٥٧. **تفسير القرآن العظيم (ابن كثير):** المؤلف: أبو الفداء إسماعيل بن عمر بن كثير القرشي البصري ثم الدمشقي (المتوفى: ٧٧٤هـ)، المحقق: محمد حسين شمس الدين، الناشر: دار الكتب العلمية، منشورات محمد علي بيضون - بيروت الطبعة: الأولى - ١٤١٩ هـ..
٥٨. **أحكام الأذان والنداء والإقامة:** للسامي فراج الحازمي، دار ابن الجوزي، ط ١، ١٤٢٠هـ.
٥٩. **إرواء الغليل في تخريج أحاديث منار السبيل:** للألباني، المكتب الإسلامي، ط ٢، ١٩٨٥.
٦٠. **الثمر المستطاب في فقه السنة والكتاب:** للألباني، غراس للنشر والتوزيع، ط ١.



۶۱. **فتاوی نور علی الدرب:** المؤلف: عبد العزيز بن عبد الله بن باز (المتوفى):  
 ۱۴۲۰هـ)، جمعها: الدكتور محمد بن سعد الشويعر، قدم لها: عبد العزيز بن عبد الله  
 بن محمد آل الشيخ، عدد الأجزاء: ۱۴.

۶۲. چند فہرموودہ یہک لہ پرتوکہ کہ دا تہ خریجکراوہ بہ لام سہرچاوہ کانیان  
 نہ نوسراوہ، سہرچاوہ کہ شیان **بہرنامہ ی (جوامع الکلم) ہ** کہ چند زانیہک  
 بہ یہ کہ وہ لہ زوربہ ی ولاتہ کاندہ دستیان کردوہ بہ نووسین و ریک کردنی ئو  
 بہرنامہ یہ لہ ماوہ ی (۳۰) سی سالدہ ئو بہرنامہ یہ یان داناوہ، ئہ مہش  
 خزمہ تیکی گہ ورہ یہ بہ ئوممہ تی ئیسلامی، خوی پەروردگار پاداشتی  
 بہ خیریان بداتہ وہ.

## ناوه رۆك

### بابهت

### لاپه ره

- ۱..... پيشهكى ماموستا مهروان عهزیز كوردی.
- ۴..... پيشهكى ماموستا نورالدين ملا عبدالله وهرازی
- ۶..... پيشهكى نووسهر
- ۱۰..... مۆلهتى بانگ و قامهتى نووسهر
- ۱۵..... بهشى يهكهم: پیناسهى بانگ و حوكمهكانى.
- ۱۶..... بابهتى يهكهم: پیناسهى بانگ له زمانهوانى و له شهر عدا.
- ۱۷..... بابهتى دووهم: ریگه پیدانى بانگدان له ئیسلامدا وه فهزل و گهوره ییهكهى.
- ۲۲..... بابهتى سینیهم: حوكمى بانگ بو (جهماعهت و بوٹاك).
- ۲۶..... بابهتى چوارهم: حوكمى بانگدان و قامهتکردن به تۆمارى دهنگى
- ۲۸..... بابهتى پینجههم: مهرجهكانى بانگدان.
- ۳۱..... بابهتى شهشههم: قسهکردن له كاتى بانگدانا.
- ۳۳..... بهشى دووهم: چۆنیهتى بانگدان و سوننهتهكانى.
- ۳۴..... بابهتى يهكهم: چۆنیهتى بانگدان و شیوازی وتنهكهى.
- ۳۶..... بابهتى دووهم: سوننهتهكانى بانگ.
- ۴۲..... بابهتى سینیهم: واتای وشهكانى بانگ.
- ۴۴..... بابهتى چوارهم: وتتى (الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ) له بانگدا.

- بابهتی پینجهم: راجیایی له‌سەر وتنی (حَيَّ عَلَى خَيْرِ الْعَمَلِ) له‌بانگدا ..... ۵۱
- بابهتی شه‌شهم: ئه‌وشتانه‌ی موسته‌حه‌بن له‌ دوای بانگدان ..... ۵۲
- بابهتی چه‌وته‌م: سه‌لاوات دان له‌سەر پیغه‌مبه‌ر ﷺ له‌ دوای بانگدان ..... ۵۵
- به‌شی سنیهم: چۆنییه‌تی قامه‌تکردن و حوکمه‌کانی ..... ۵۷
- بابهتی یه‌که‌م: پیناسه‌ی قامهت له‌ زمانه‌وانیدا وه‌ له‌ شه‌ر عدا ..... ۵۸
- بابهتی دووهم: حوکمی قامه‌تکردن ..... ۵۹
- بابهتی سنیهم: چۆنییه‌تی قامه‌تکردن و شیوازی وتنه‌که‌ی ..... ۶۲
- بابهتی چوارهم: سوننه‌ته‌کانی قامه‌تکردن ..... ۶۴
- به‌شی چوارهم: ناوی بانگیژه‌کانی پیغه‌مبه‌ر ﷺ تاییه‌تمه‌ندی بانگیژان و هه‌ندیك له‌ هه‌له‌ی بانگیژان ..... ۶۵
- بابهتی یه‌که‌م: تاییه‌تمه‌ندی بانگیژان ..... ۶۶
- بابهتی دووهم: ناوو ژیا‌نی بانگیژه‌کانی پیغه‌مبه‌ر ﷺ ..... ۶۸
- بابهتی سنیهم: هه‌ندیك له‌ هه‌له‌ی بانگیژان ..... ۷۵
- به‌شی پینجه‌م: حوکمی بانگ و قامهت بۆ هه‌ردوو جه‌ژنه‌که‌ وه‌ جه‌معی نیوان دوو نوێژ و پاره‌هرگرتن له‌سەر بانگدان ..... ۸۱
- بابهتی یه‌که‌م: حوکمی بانگ و قامهت بۆ هه‌ردوو جه‌ژنه‌که‌ ..... ۸۲
- بابهتی دووهم: بانگ و قامهت بۆ جه‌مع کردن (کۆکردنه‌وه‌ی) دوو نوێژ ..... ۸۳
- بابهتی سنیهم: پاره‌هرگرتن له‌سەر بانگدان ..... ۸۶
- بابهتی چوارهم: چوونه‌ده‌ره‌وه‌ له‌مزگه‌وت له‌ دوای بانگ ..... ۸۸
- بابهتی پینجه‌م: بانگی یه‌که‌م بۆ نوێژی هه‌ینی (جومعه) ..... ۹۱

۹۳ ..... بابہتی شہشہم: بانگدان و قامہت کردن بہگوئی مندالدا

۹۶ ..... دوا وتہ

۱۰۱ ..... سہرچاومکان

۱۱۰ ..... ناومرؤک